Writing by HEBE
ヘーベー
1
魔女とほうきと黒縁メガネ
MAJYO TO HOUKI TO KUROBUCHI MEGANE
4コマKINGS
ぱれっと
COMICS

魔女とほうきと黒縁メガネ

1

ヘーベー

登場人物

播井 乃梨子

NORIKO HARII

The protagonist of this story. Holds a dark past. After meeting a girl who moves in next door, she begins to notice a whole new side of her self which she was unaware of.

リアナ・アルカネット

RHIANA ALKANET

A girl who moves in next door to Noriko. Calls herself a witch. Lives in a large house alone with Sheska. Noriko awakens a new power in her. But that power is a dangerous one that could come at the cost of herself.

シェスカ

SHESKA

Rhianna's personal maid. As long as she doesn't talk, she's pretty.

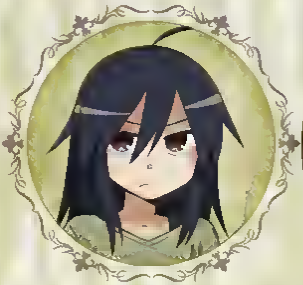
みかん

MIKAN

Noriko's younger friend. Likes cool girls.

阿塚まひる

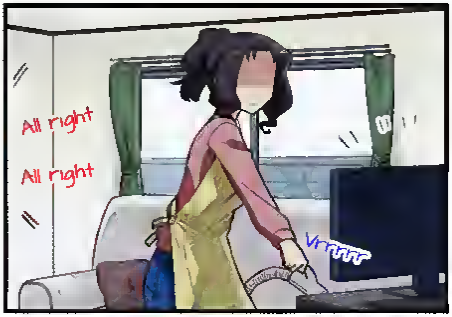
MAHIRU ATSUKA

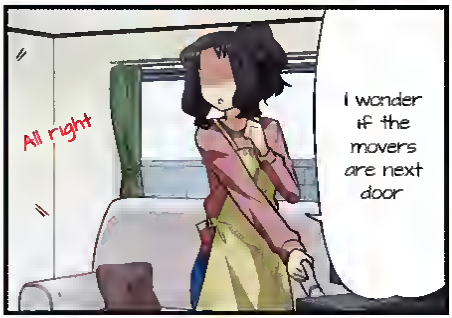


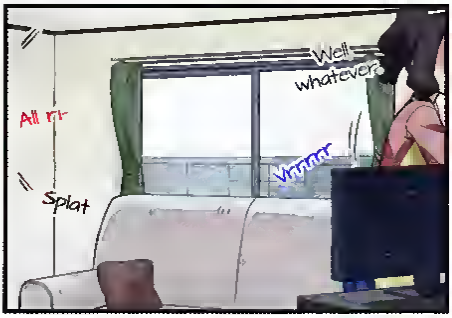
A girl at the age where she likes black magic. Not good with people.

Beep
Beep
Beep
Beep
Noriko!
Hm..?
Get up already!
A foreigner, huh.
I hope I'll be all right...
My English grades aren't very good..
OKAN
Oh no I'll be late
Oh. That's right
I know
If you fail again I'll kil-
I-I'm sorry!
A foreigner is moving in next door today
Eh?
Really?

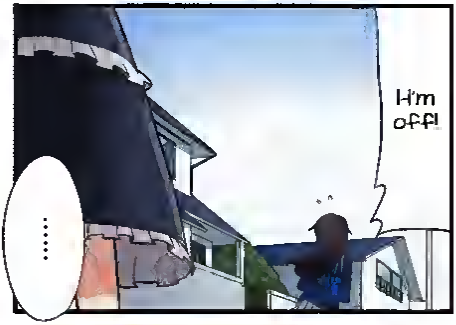
All Right

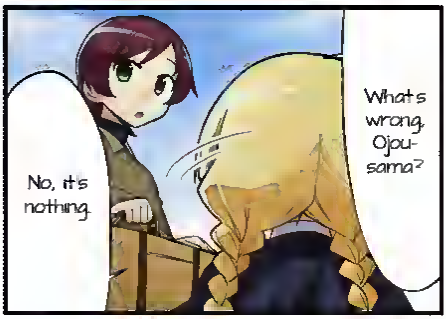


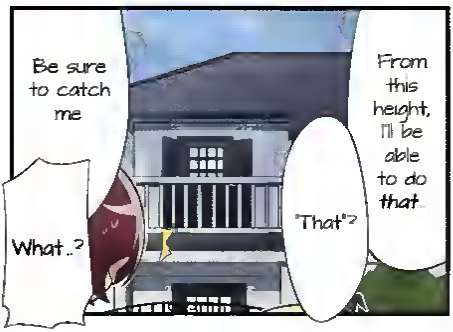




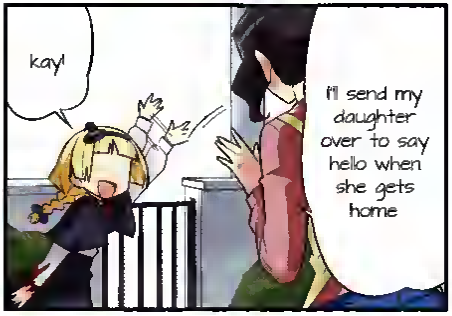
Welcome



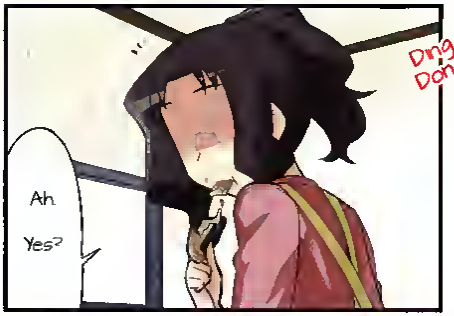


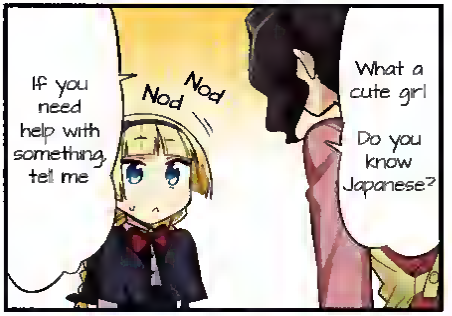


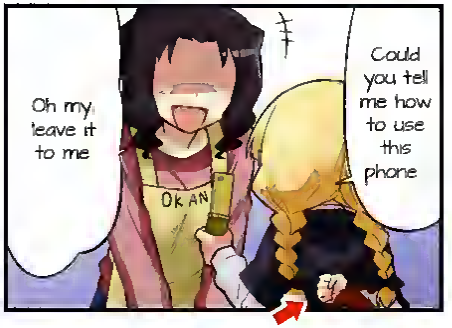
Help Me



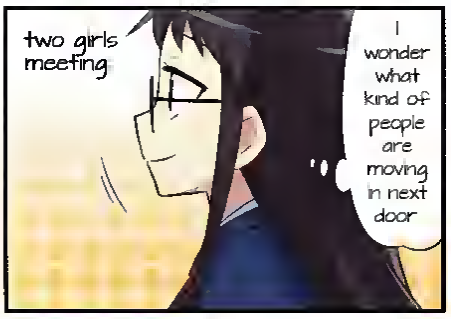
The Witch, The Mum, and the Cell Phone



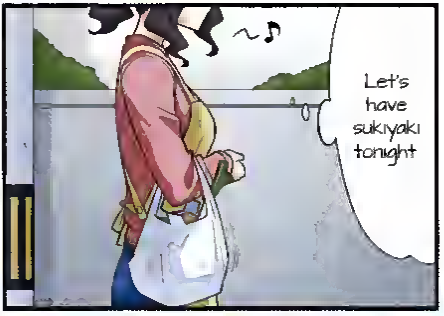


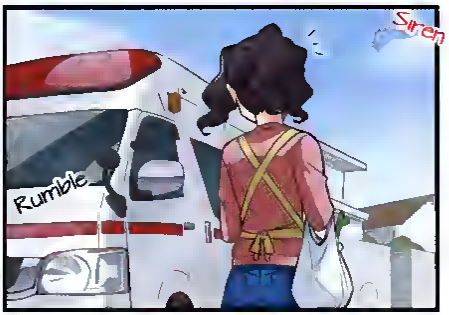


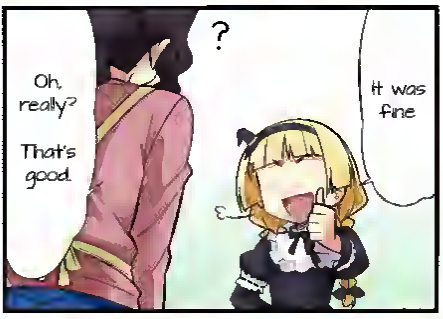
5 Seconds Earlier

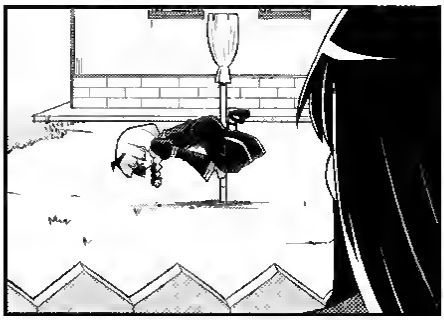


I Can Do It Myself

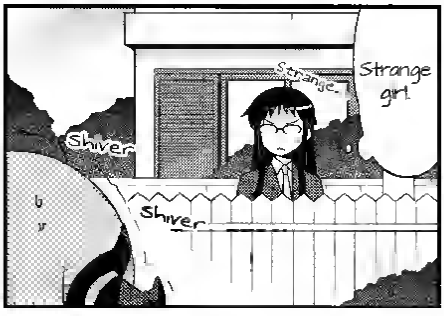






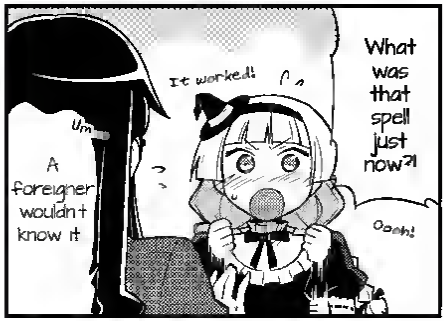


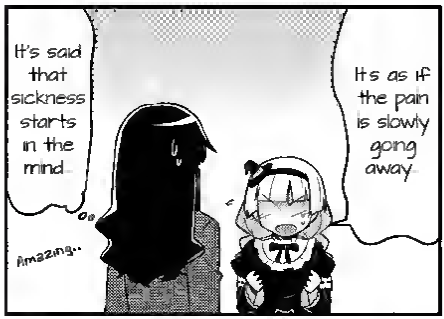
It seems a foreigner moved in next door.
Is that her?

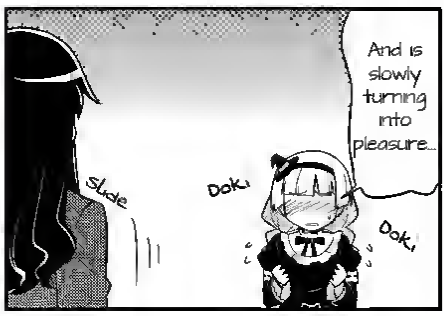

Strange girl
Strange
Shiver
Shiver

Just what I'd expect from a foreigner
She's a very cu-

Various Barriers

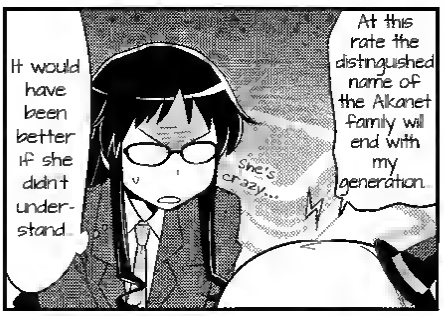




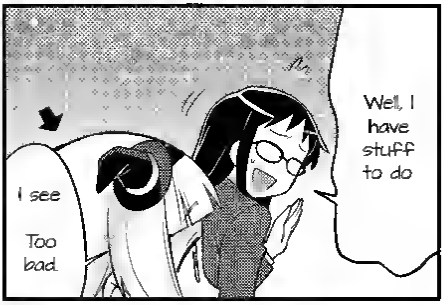


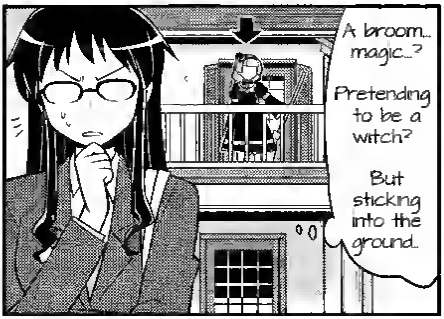
Language Barrier

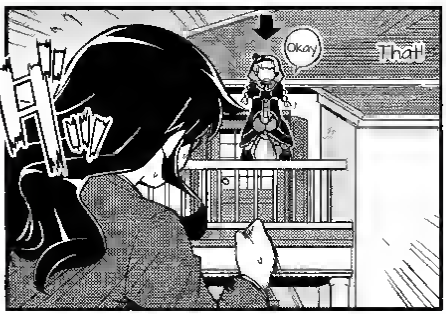
Honestly. Being a descendent who has inherited the blood of the three great mages, yet I cannot even perform flight magic how pitiful...
And then to be helped by a sinful member of the human world...


It would have been better if she didn't understand...
She's crazy!...
At this rate the distinguished name of the Alkanet family will end with my generation...

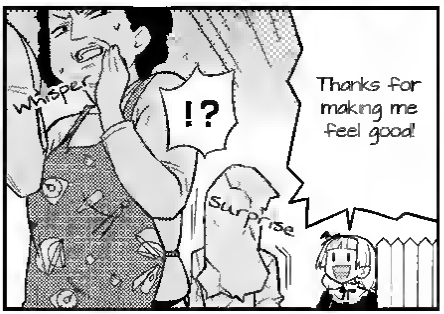
Truth



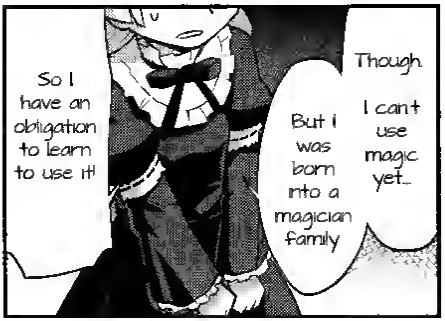


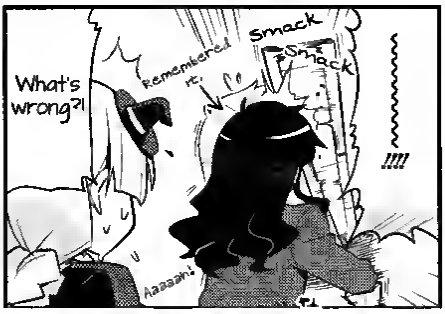


Once Again



When You're Young



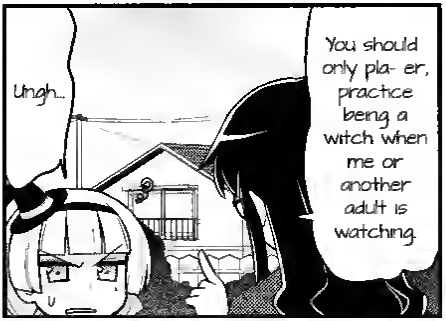


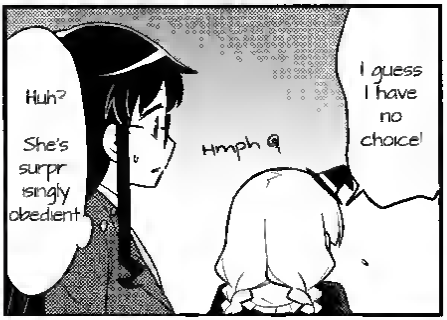
Deeply

A New Resolve

Probably Something Like This

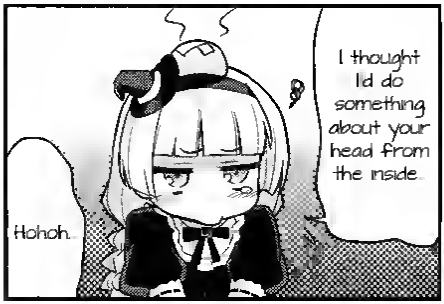
Prohibition

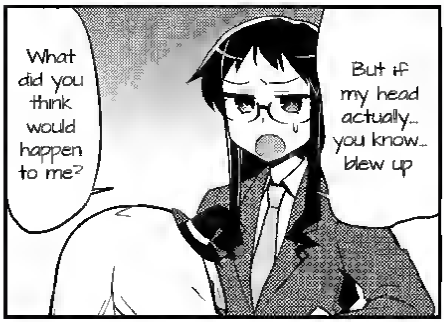




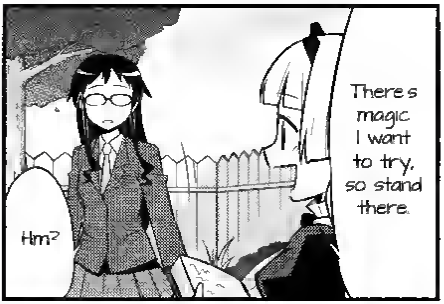
New Ultimate Move

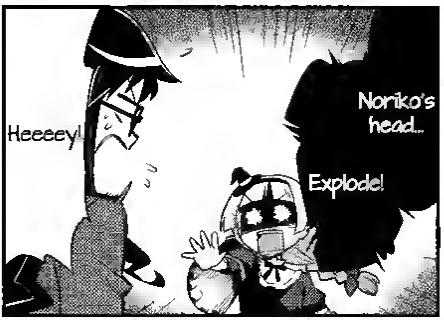
It'll Be Fine

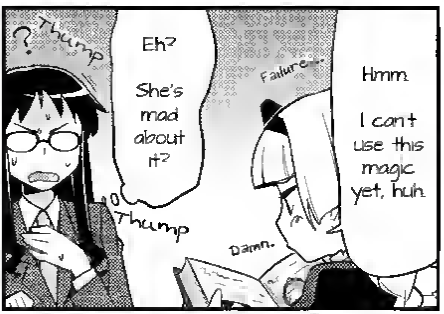




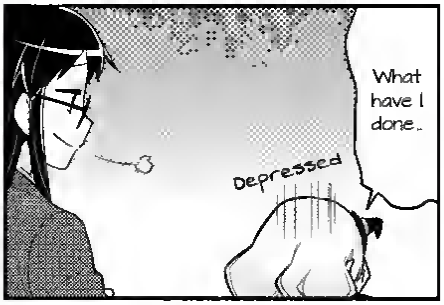
Experimental Subject

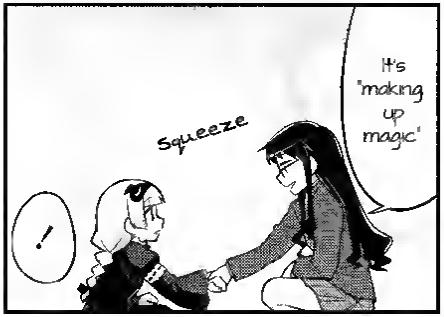


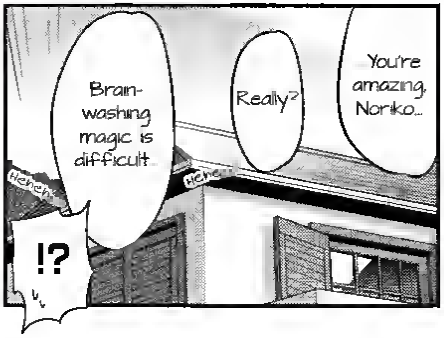




Very Special Magic





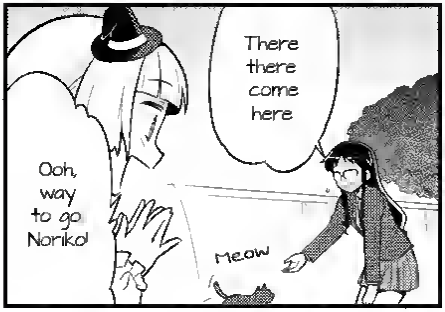


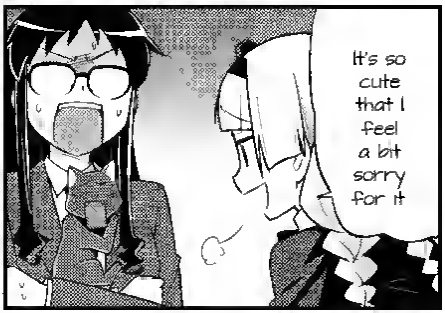
Reflection

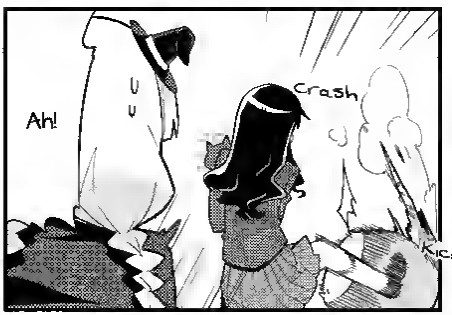
Anyway!
I wasn't doing it as a joke
You shouldn't use that on people even as a joke!
Even a friend would get angry!
Then it's even worse!

Hmmm.
What's wrong?
I'm looking for some magic to capture that cat with.
Huh.
No way.

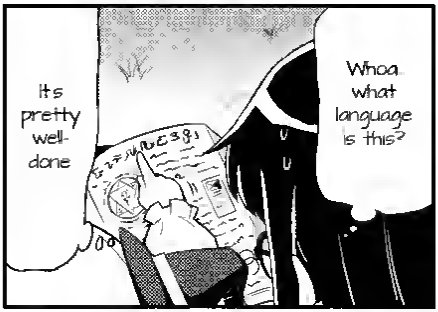
Thoroughly Boiled



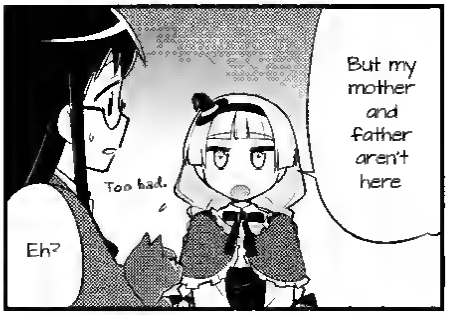




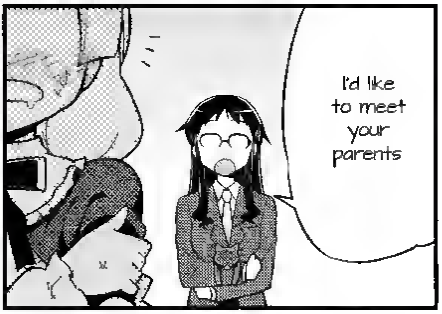
Grimoire

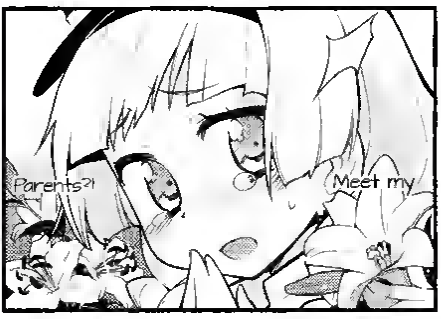


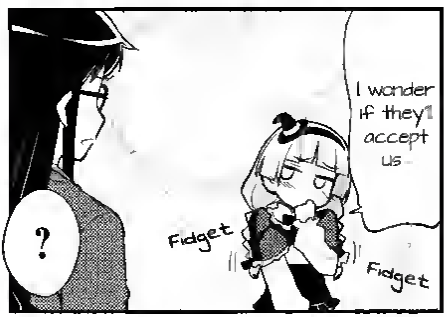
Jumps Out When Called



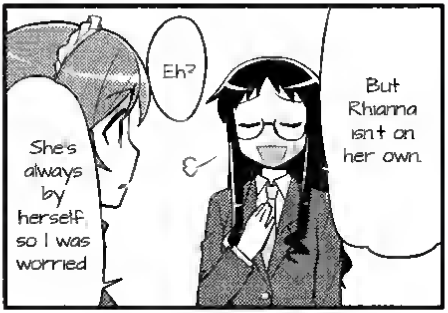
Courtesy





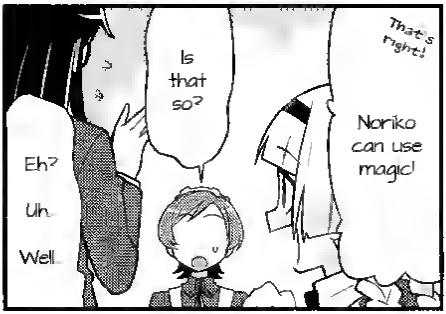


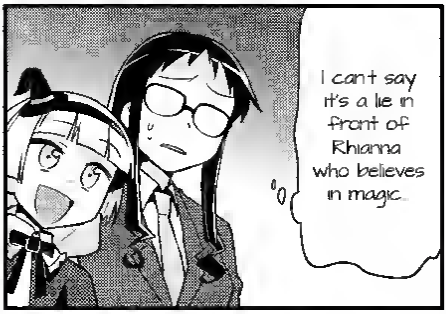
Welcome Home



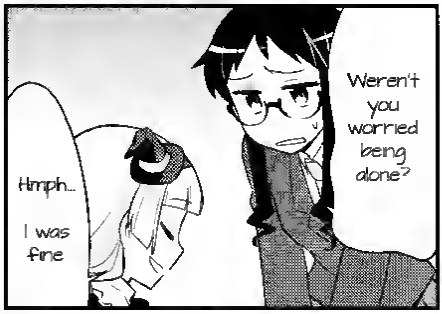
Completely Pure

Eye Contact

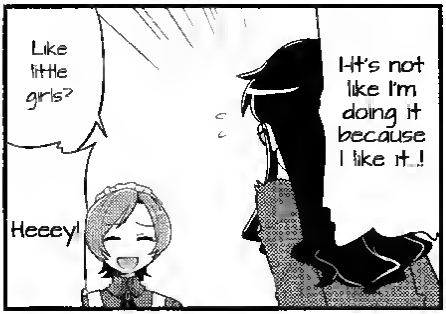




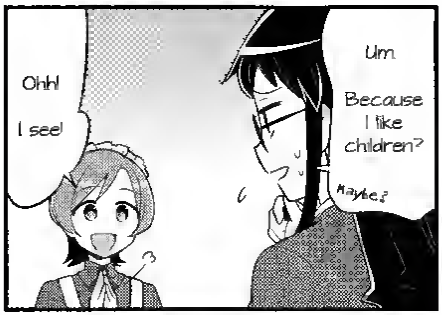
Worsening



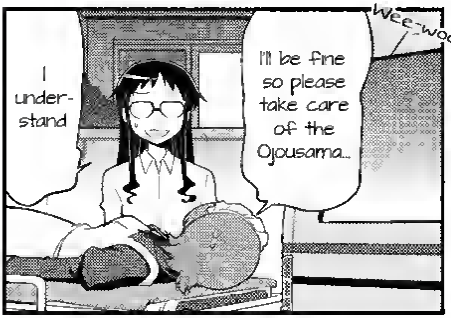
That's Wrong

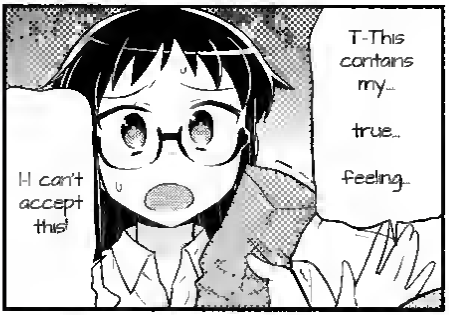


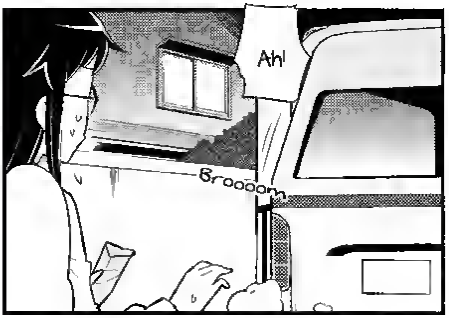
Troublesome



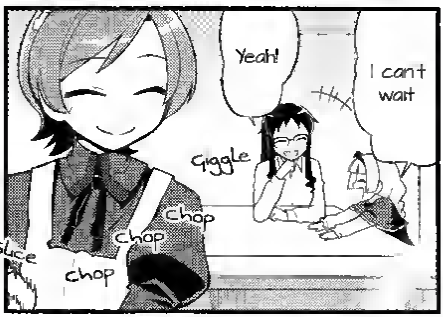
Absolutely Must Tell Her

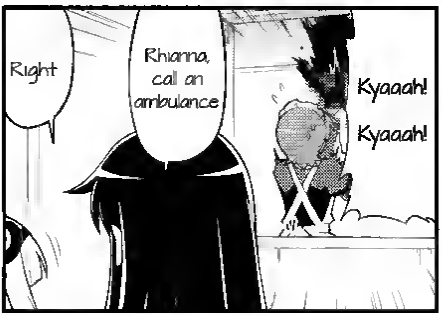




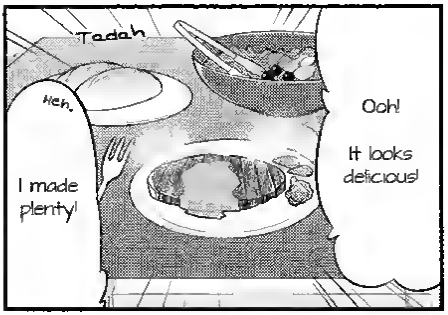


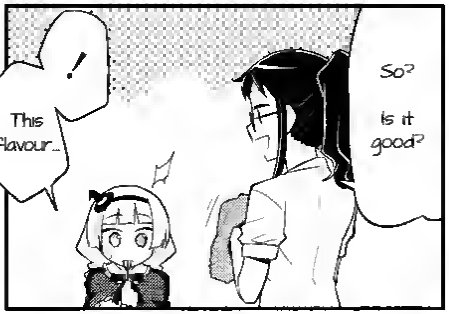
Farewell



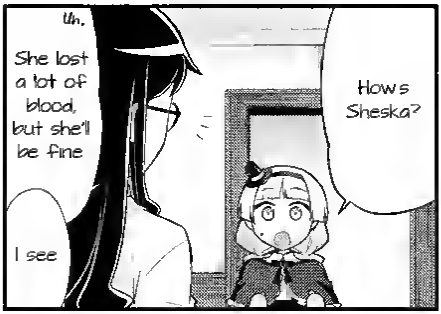


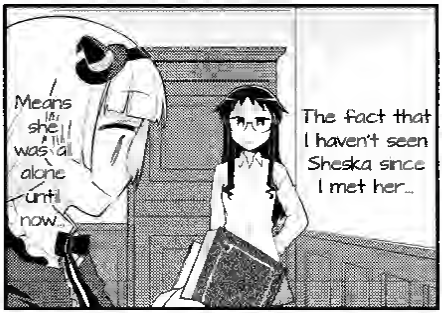
True Feelings





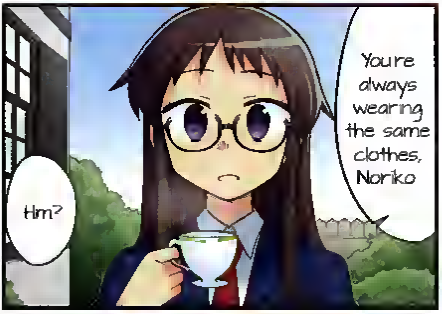
Thinking Back

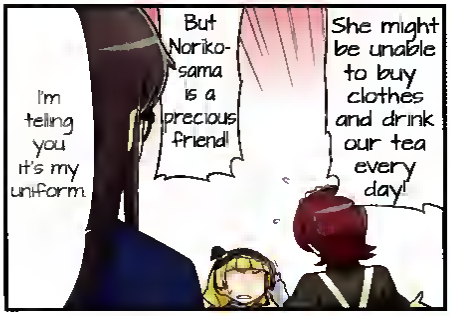




TL Note: She stutters 'Ma.. Ma..' leading Noriko to think she's going to say 'it tastes like Mama's cooking' but instead says 'mazui' as in it's bad.

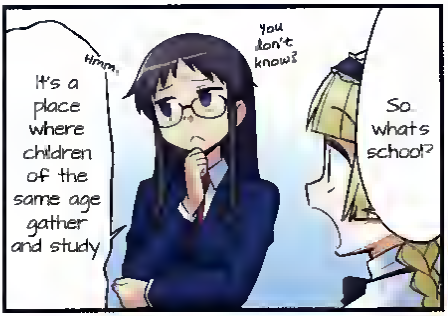
Watch what you say!
Forgive me!
Smack
You shouldn't do that!
-uniform.

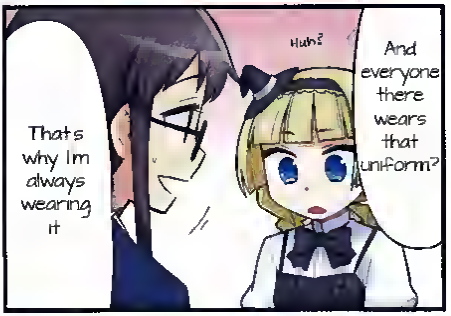

You're always wearing the same clothes, Noriko
Hm?

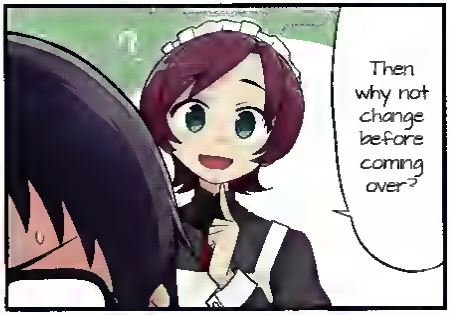

I'm telling you it's my uniform.
But Noriko-sama is a precious friend!
She might be unable to buy clothes and drink our tea every day!

Ojou-sama?!
This is my school.
Don't you have any other clothes?

Uniform

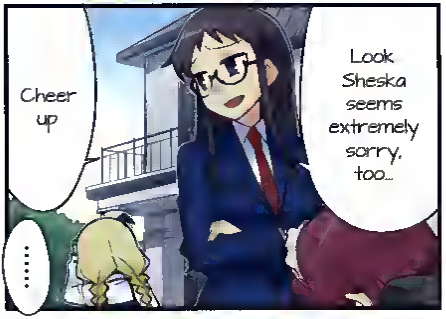

Hmm
You don't know?
It's a place where children of the same age gather and study
So what's school?


Huh?
That's why I'm always wearing it
And everyone there wears that uniform?

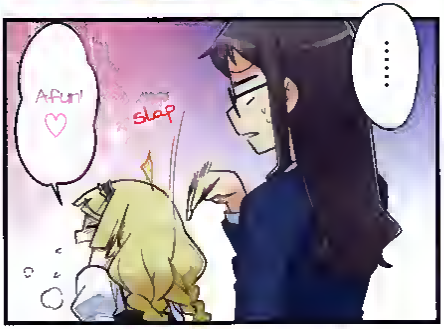

Then why not change before coming over?

Sniffle
Squeeze
Actually..
I don't have..
any clothes
I can wear outside

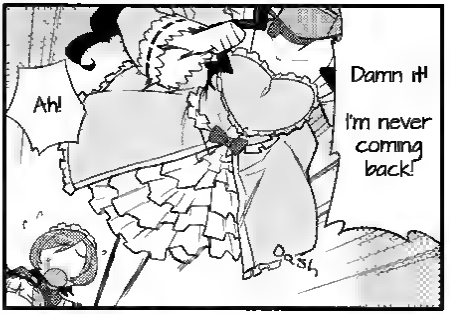
Bow

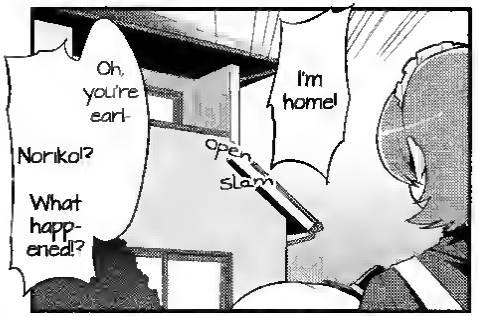

Cheer up
.....
Look Sheska seems extremely sorry, too..

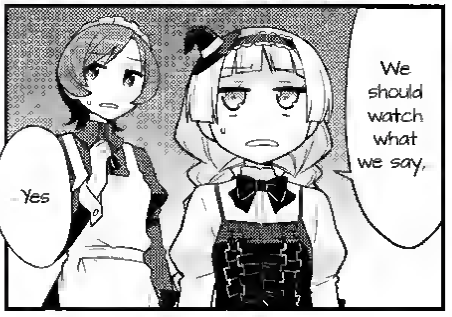
But it didn't feel good at all?
Huh?
It hurt


A-Fun!
Slap
.....

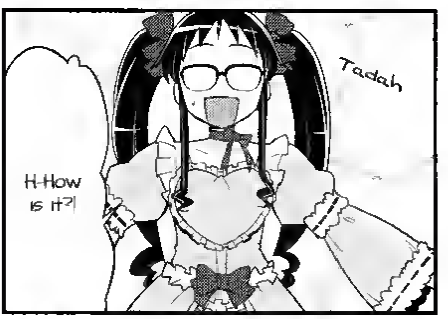
Runaway

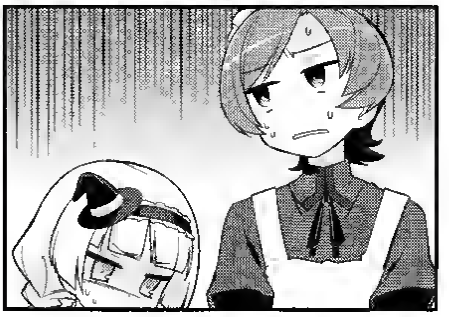




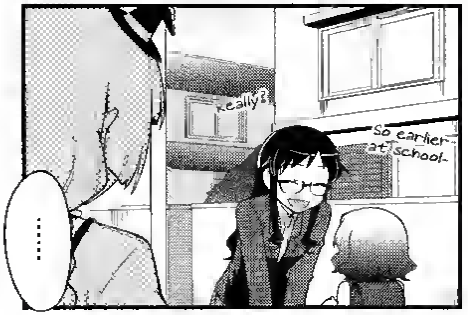


Personal Clothes

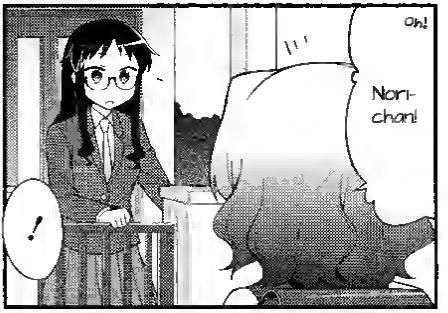


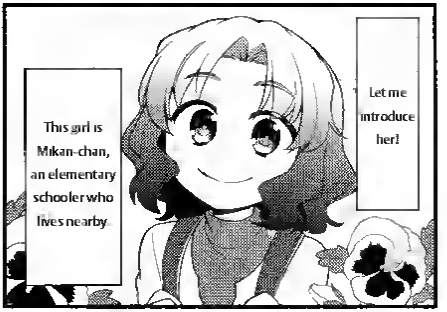


Oh Jealousy

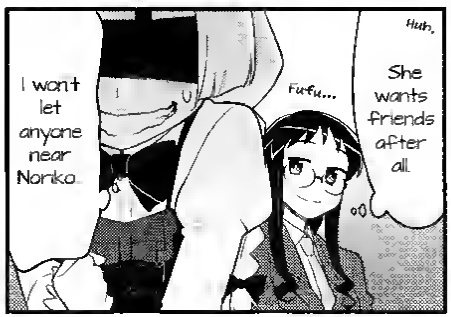


Return

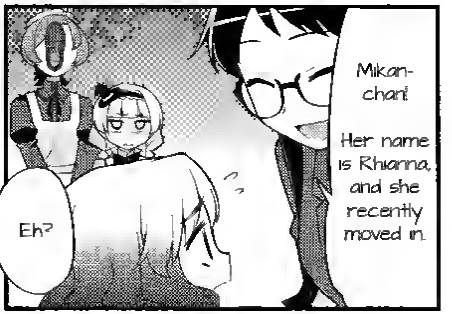


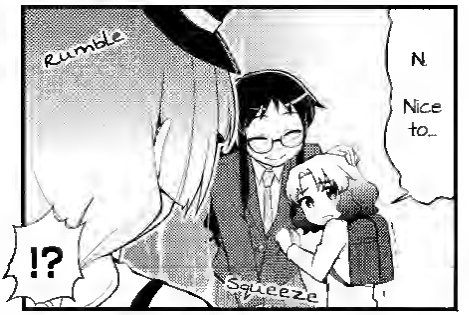


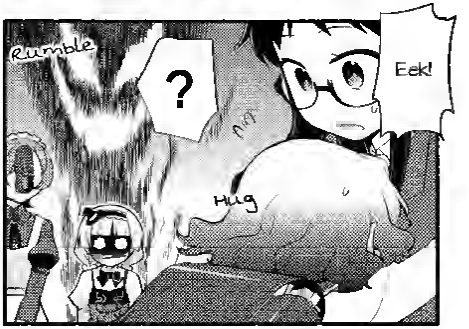
Rejection



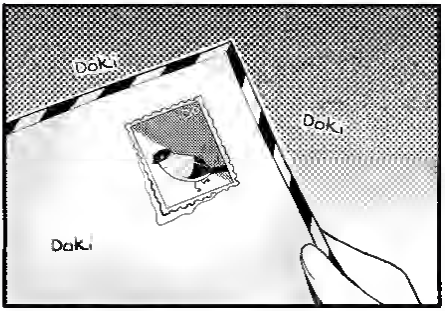
Meeting



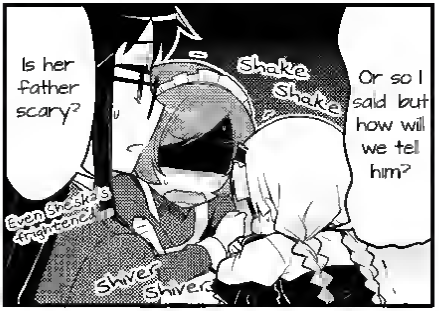




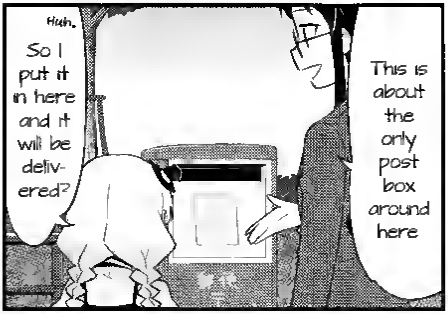
Airmail

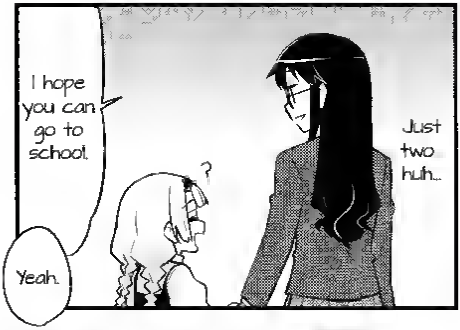


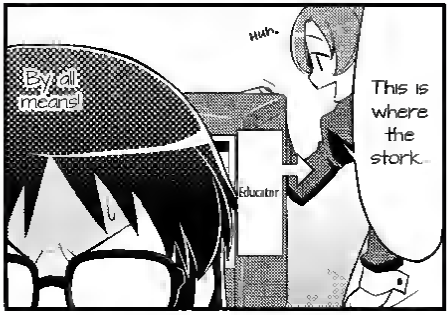
Great Idea



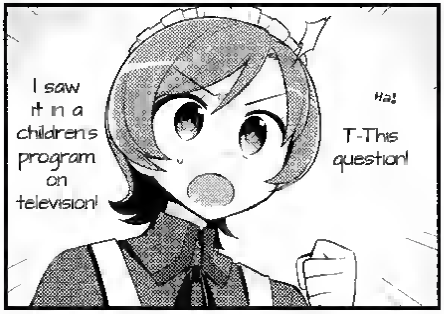
For This Girl

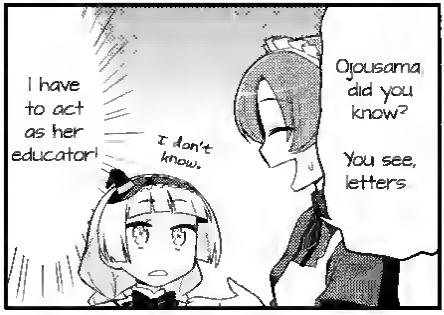




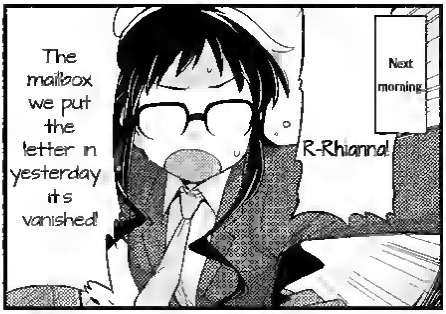


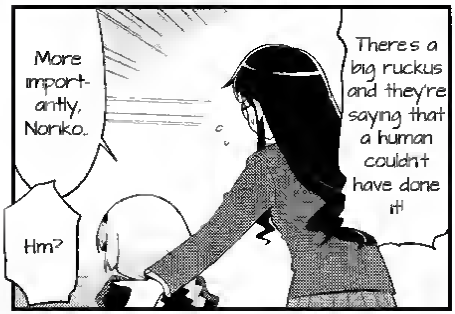
Did You Know?

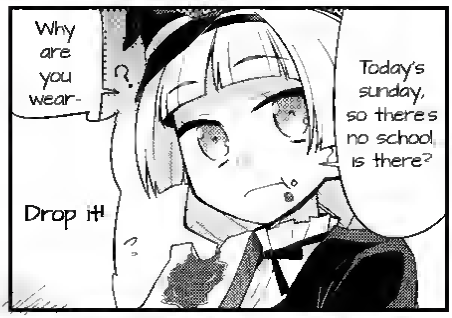


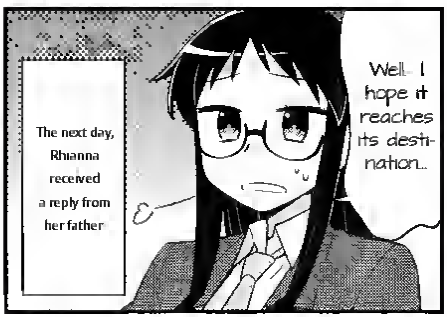


Disappearance of the Mailbox

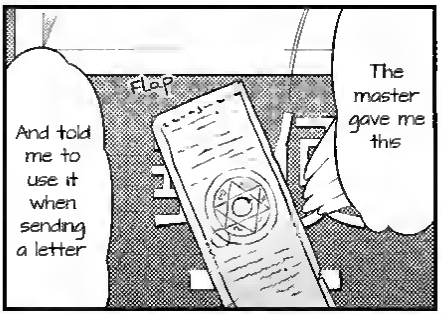


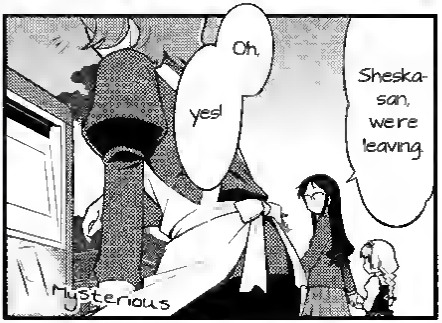


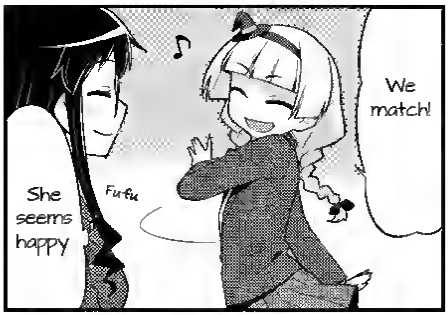


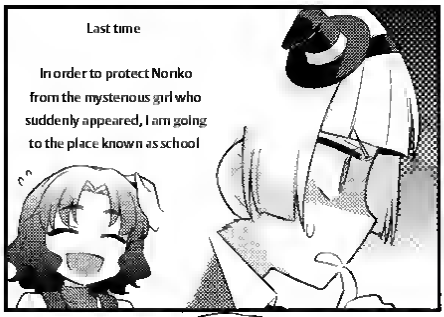


Useful Tool





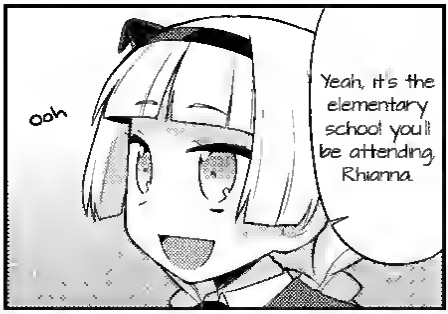

We match!
Furfu
She seems happy


Last time
In order to protect Nonko from the mysterious girl who suddenly appeared, I am going to the place known as school

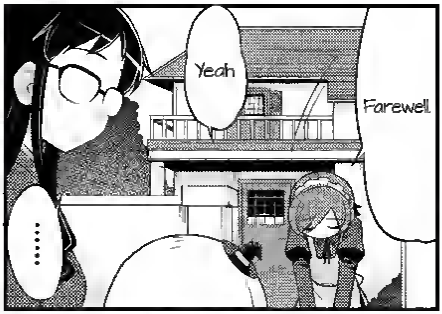
!?
!!?
Flash
Here too
Puu

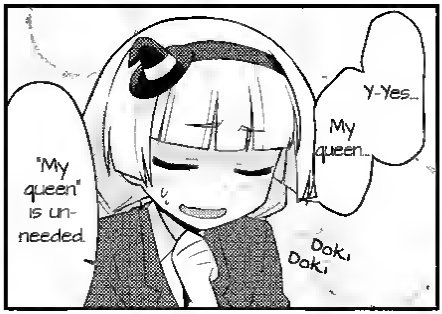
How does it look?
Woah.
What's that for?
Tadah

A horrifying truth

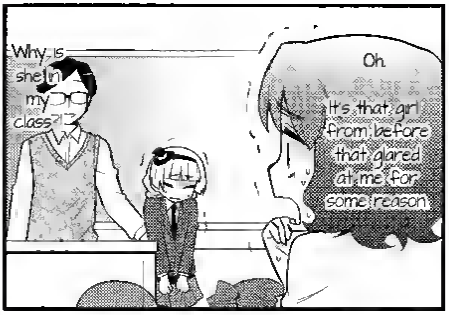


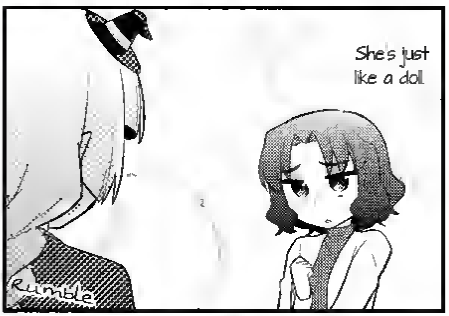
Manners

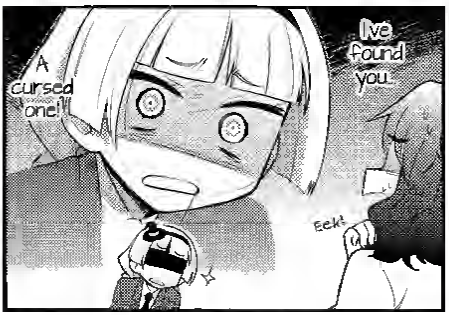




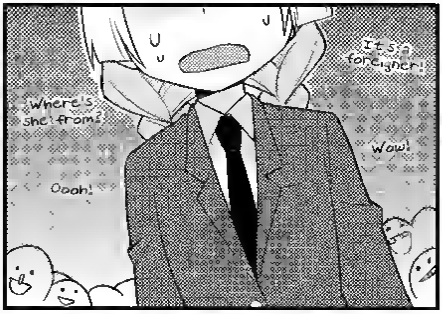
Found... You...

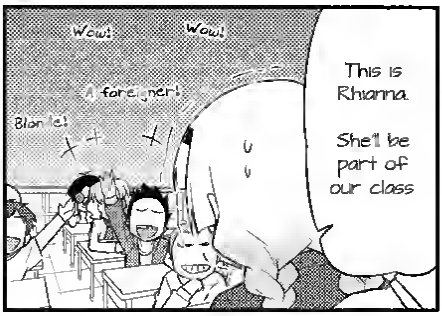




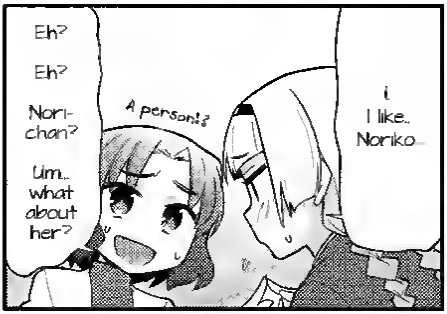


Abandoned

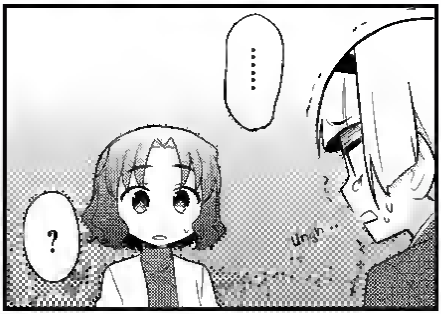


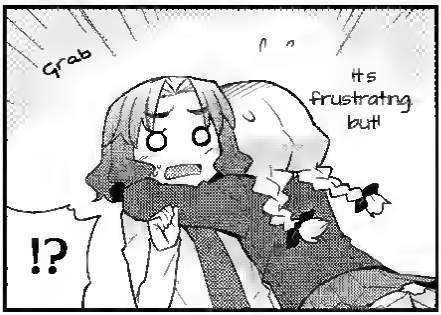


Compromise

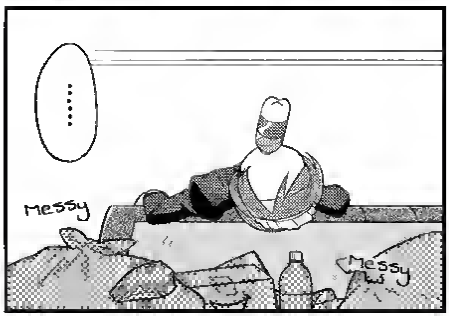


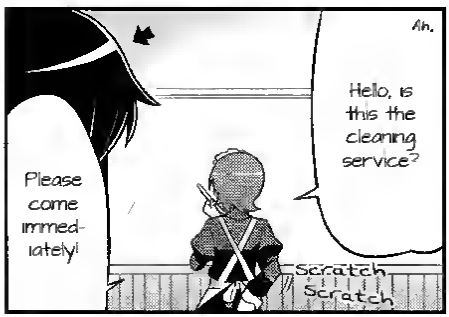
Must Make A Sacrifice



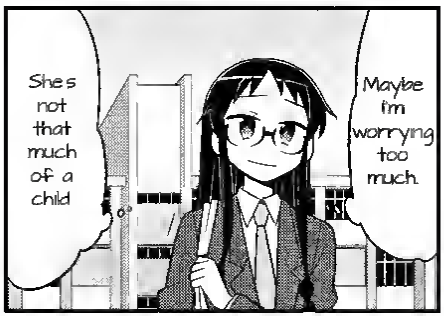


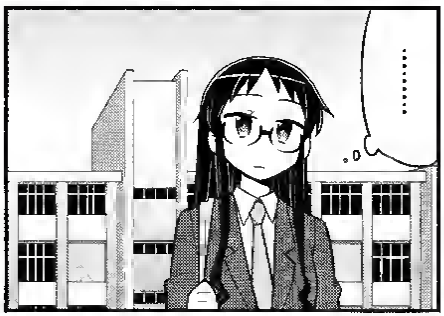
Sheska's Day



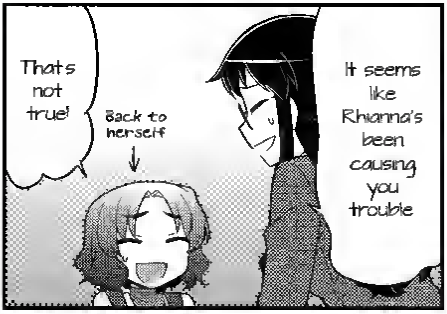


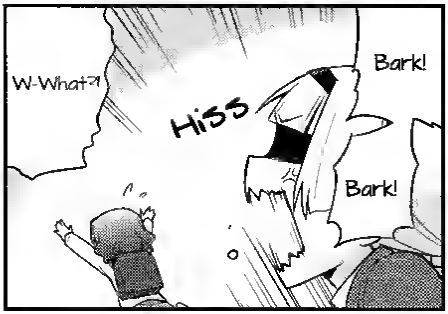
Pretty Worried



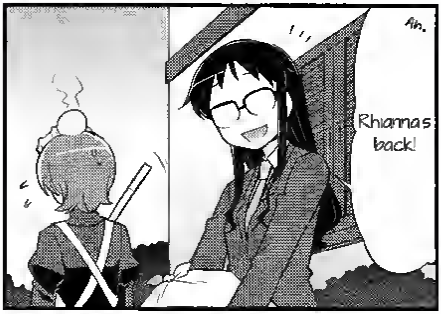


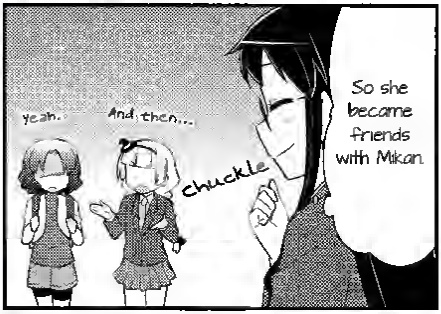
An Angel

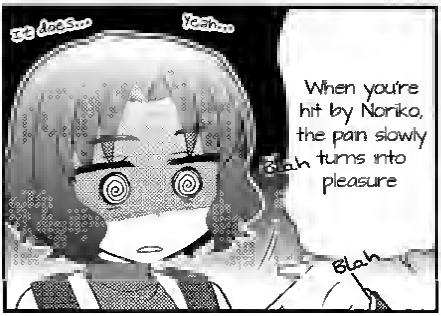


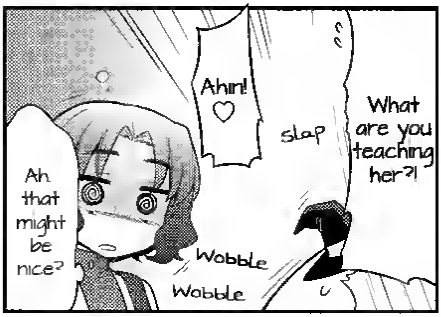


Brainwash

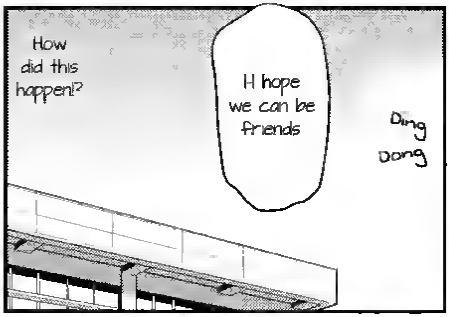


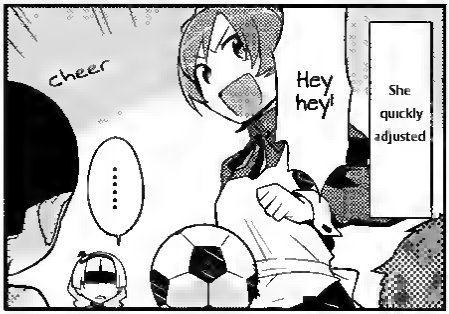




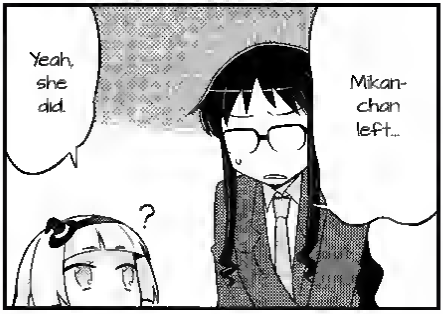


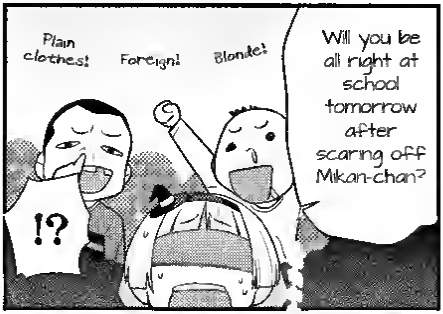
Somehow

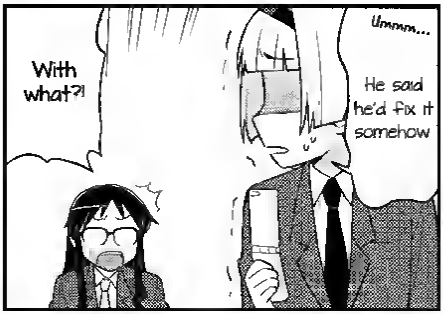




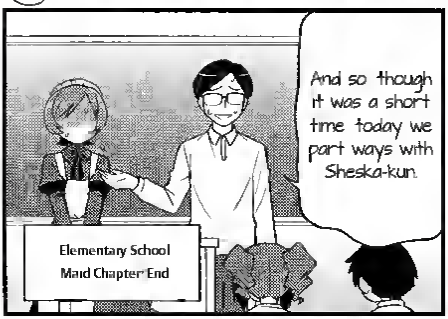
Trauma



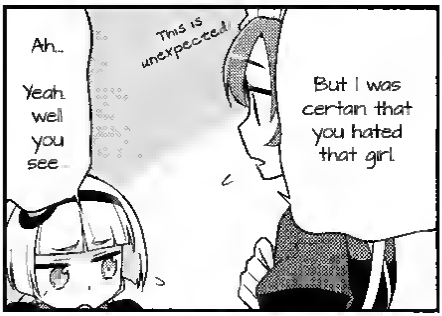




Cooling Off



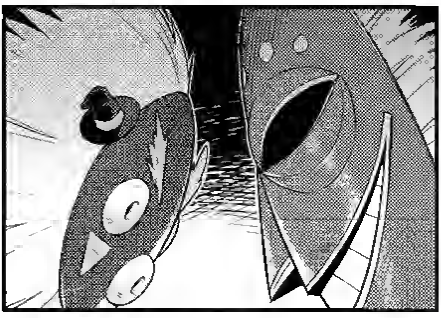
True Feeling



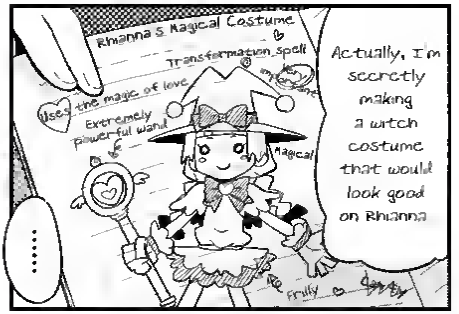
Dokodoko
Dondoko
Ekoeko azaraya ekoeko
Sheeki tamayo yadoyado..

I was invited to a tea party at Rhanna's house today
.....

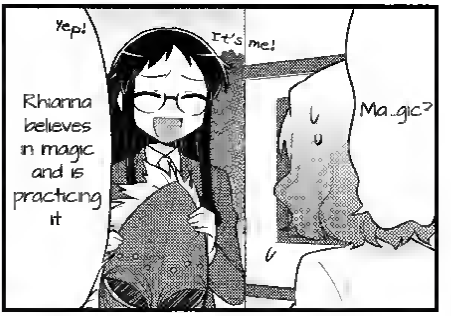
What?!
What... is this...
Shiver...
Shiver

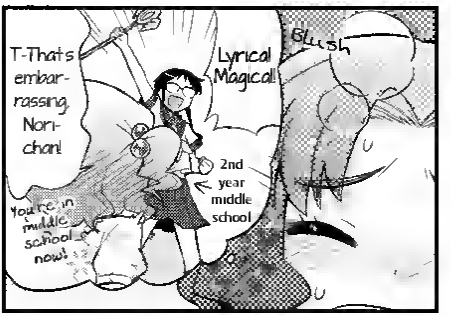


Better Make Sure

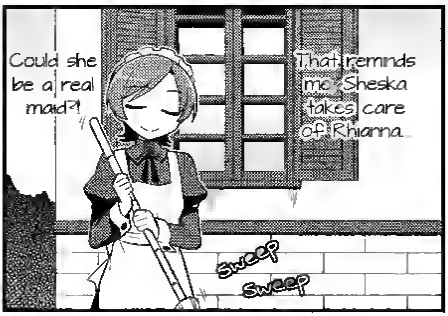


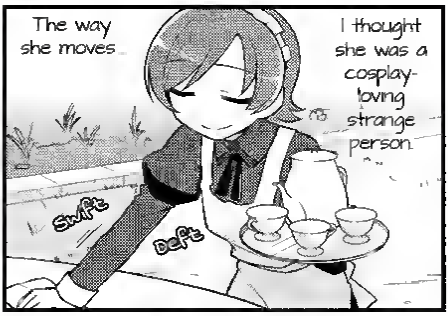
Dark Past

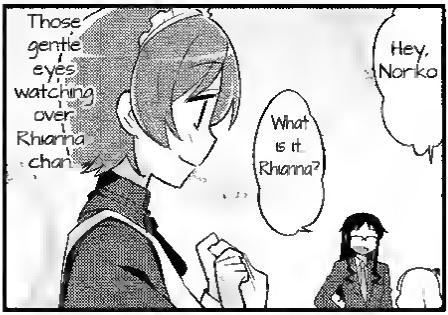




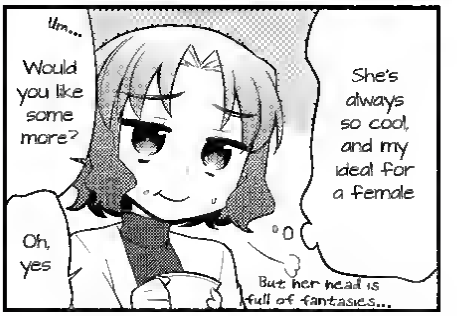
In Her Head...



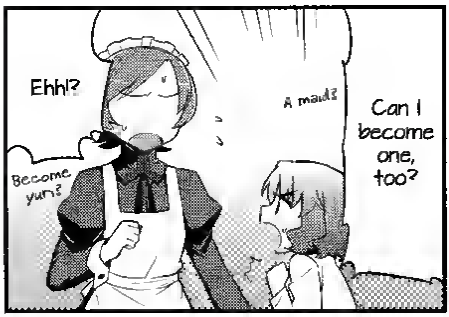




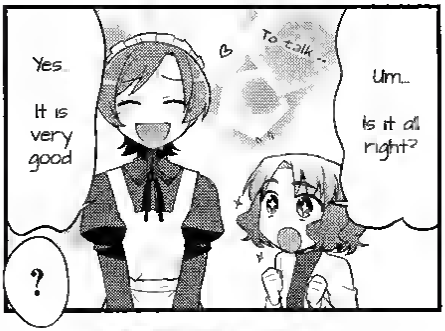
Looks Like A Maid

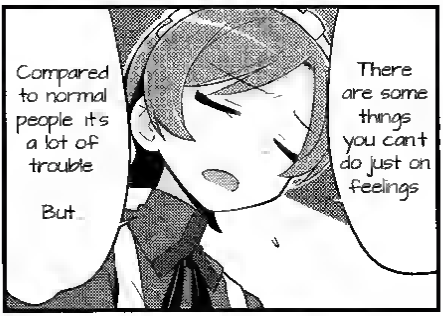


She's Seriously Cool

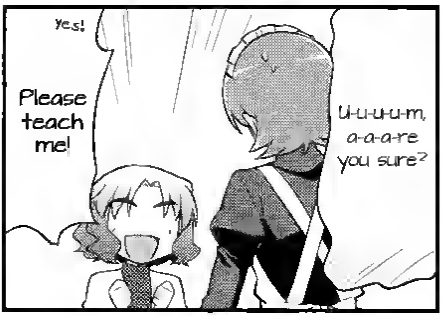


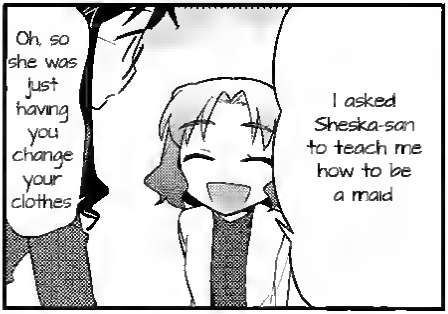
She's Cool





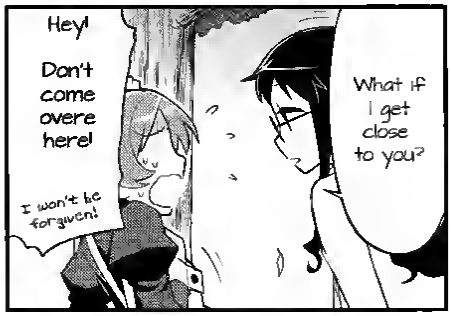
There Was No Choice



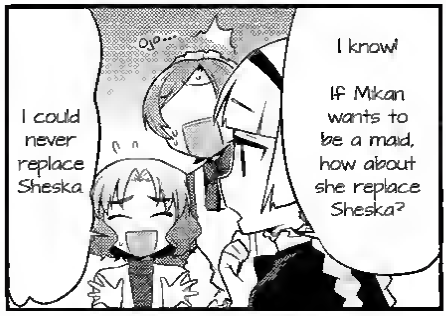


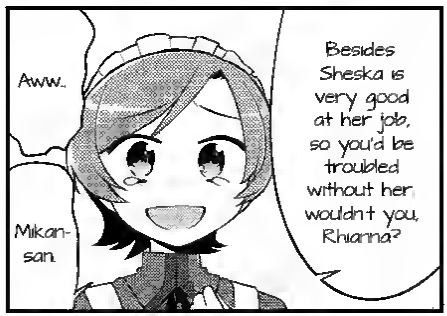
Present
It Was A Flag
But please cheer up!
Um
I don't really understand what's going on
Haha
I got all excited thinking it was the first time I'd been confessed to
.....
M-Mikan-san
These are some cookies I baked
Please take them!
It makes you a failure as a person
This makes me a failure as a maid, doesn't it
Ojou-sama
I also have something to give you
Norikosama
Have some confidence
Mikan-chan admires your work, doesn't she?
She gave me a sentencing!
Free time
You're too simple
Rumble
Um...
Is it all right if I start to like you?

An Unexpected Twist

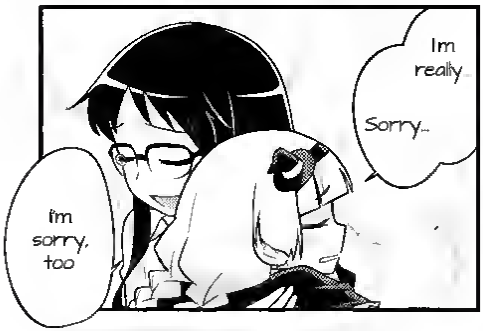


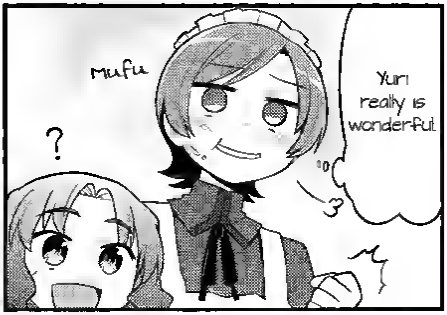
Elementary Schoolers Are The Best



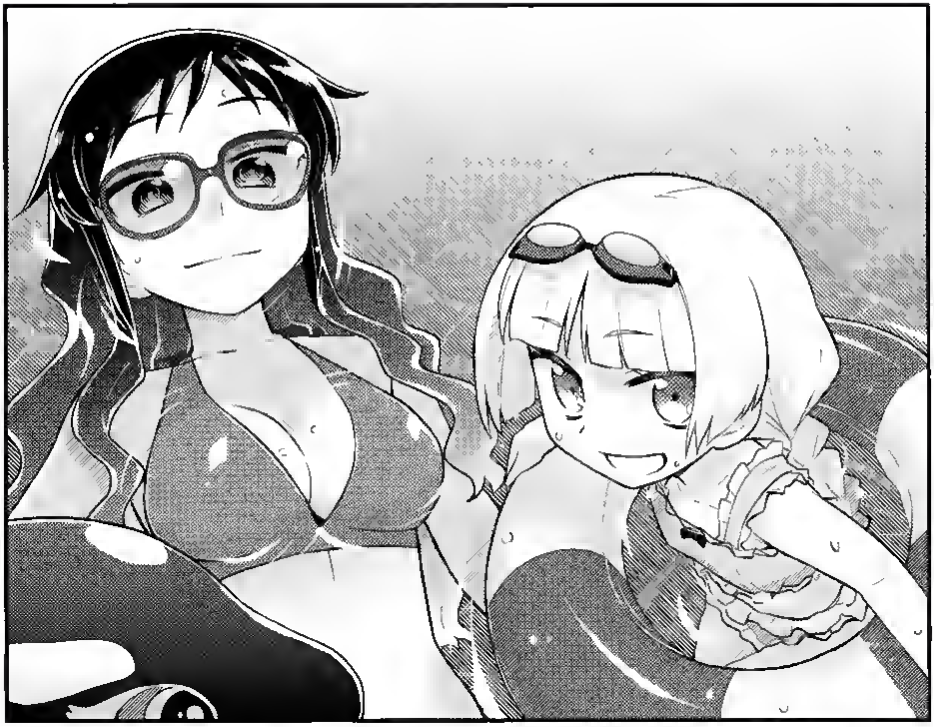


It's All Right





Big Idea

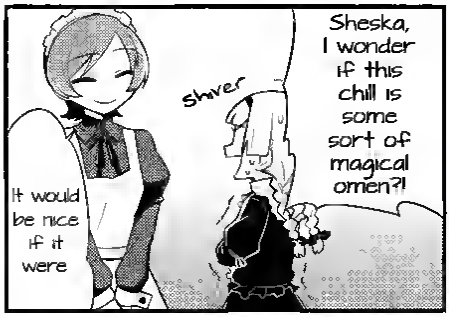


Huh.
This is the first time I've come in your room, Rhianna.
It's surprisingly normal
Surprisingly?

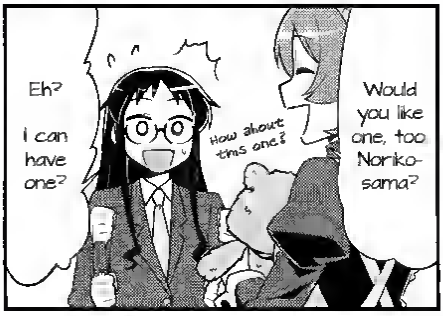
It's not what it looks like!

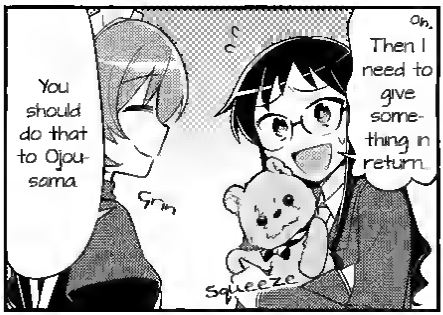
I expected there to be more magic stuff
Lovely♥
There's lots of stuffed animals

Chill

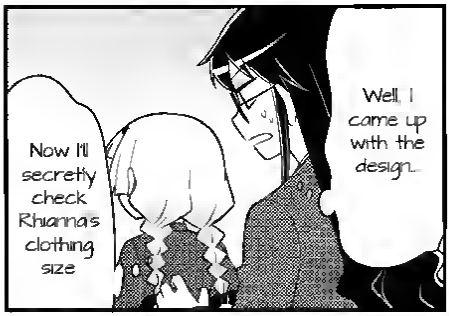


Hey! Come On!

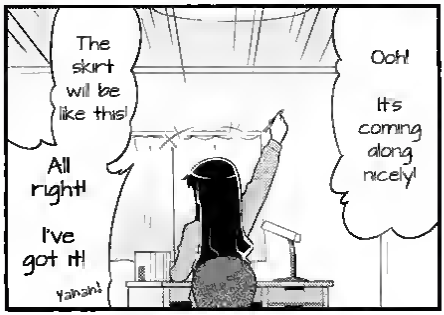


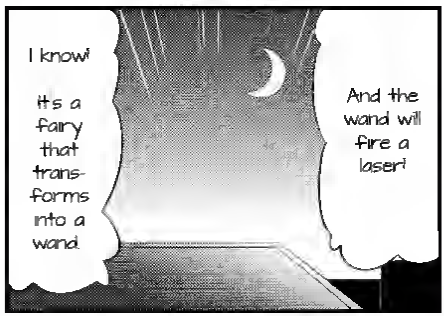


Red-handed

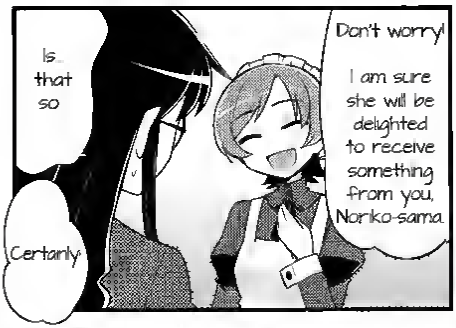


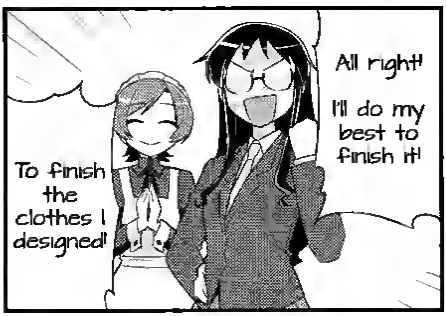
It Comes When You Least Expect



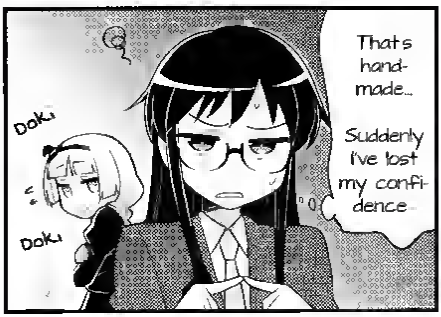


Might Be Bad

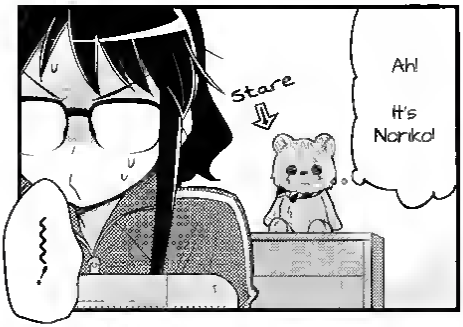


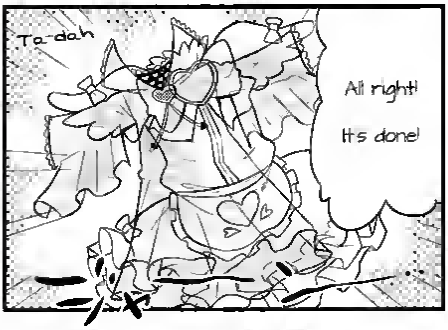


Actually Quite Skilled

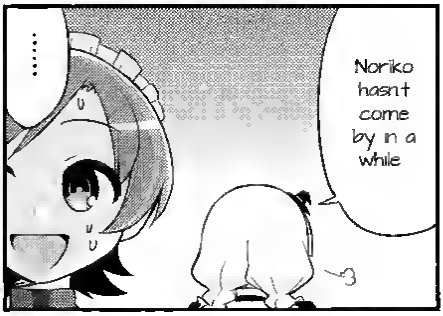


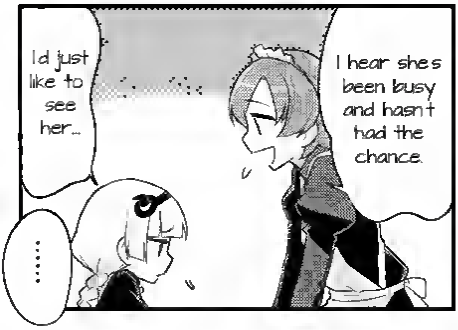
It Coul... Not A Chance

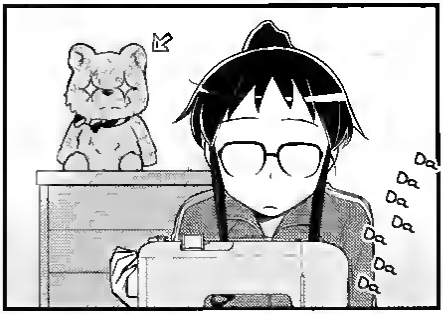




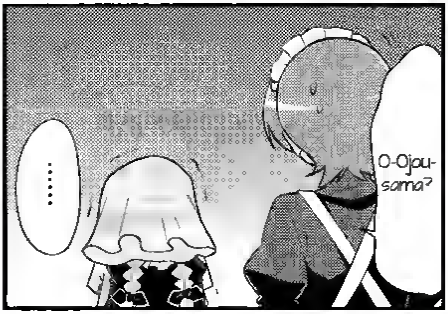
They're Watching

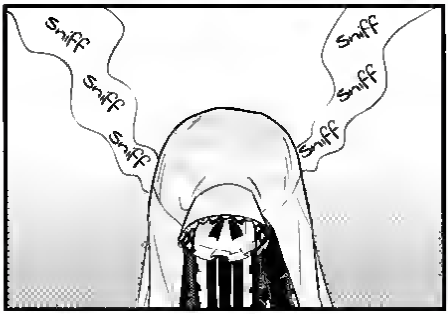


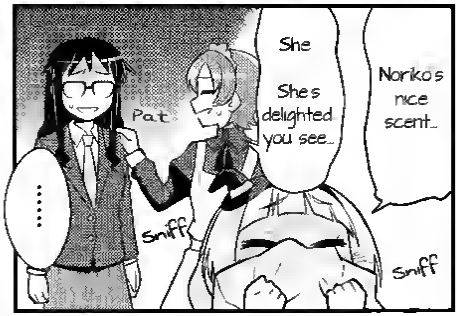




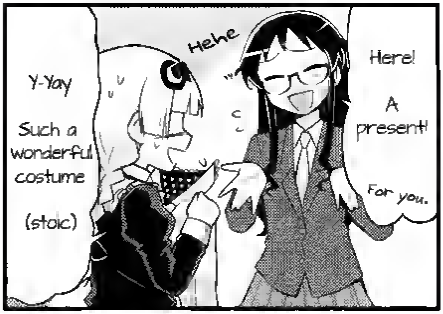
A New Possibility

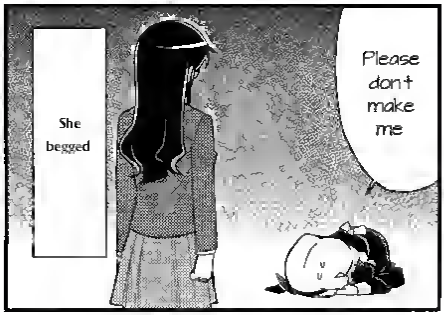






Final Measure





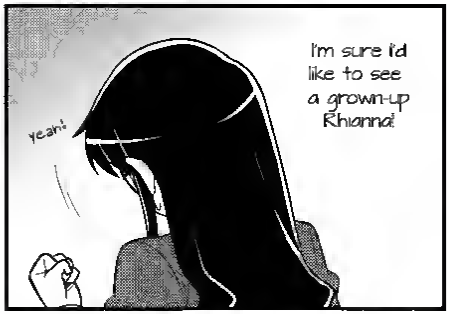
Boom
Step back, Noriko...
Rhi-anna!?
S-Sheska-san is down from a single blow!?
The time has come to show my true form...
Squeeze
!
Who... the heck...
is she?!
Rumble
Rhianna!
KuruKuru Rinkuru!
Magical Magical!

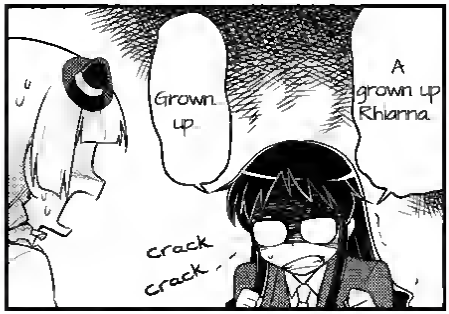
Right?

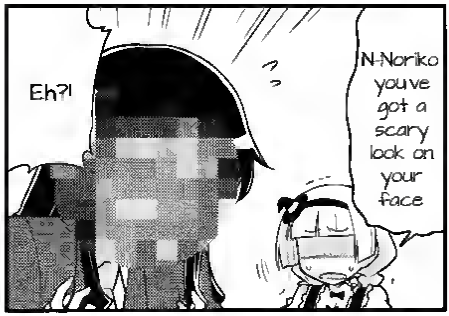
Don't look down on your readers!
Is it because of the breasts?
Do you think we'll be happy that you have breasts?
Noriko?
Stop!
Poke
Poke
Eh?
Listen here, nobody likes when magical girls transform into adults!
It's over if they grow up!
C-Calm down Noriko
Well too bad!
Little girls are better!
The fact that they're little girls is what makes them good!
This is a dream
chirp chirp

Snapped

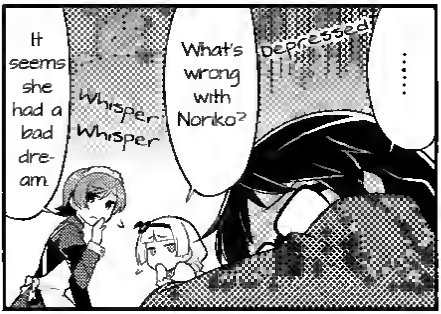
Written On Her Face





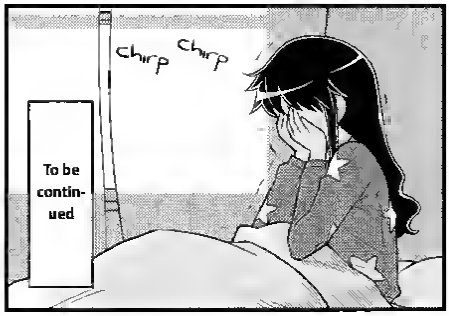


Frantic

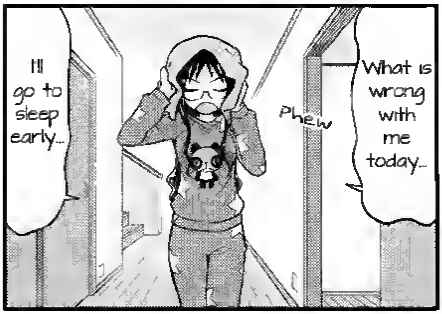


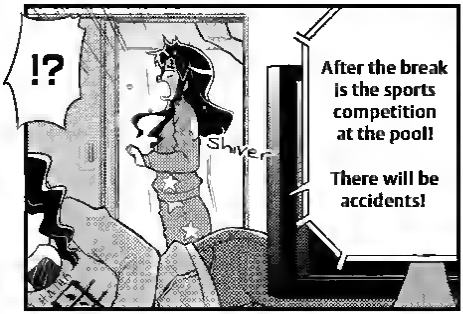
Noriko-san
Swamp
I'm... gonna head home for today...
Y...Yeah... see you.
There...
No way, it's not scary!
Yeah...
Y...
I am not a lolicon. not a lolicon.
!
Sway
I'm not going to attack you, so don't worry
I know that
.....
Noriko-san...
Besides, you know,
I prefer curvy figures anyway
Really sounds like lolicon-san, you know
Rumble
It does not!
?
What's wrong with Noriko?
Dunno
I'm not lesbian!
Waaaah!

Nightmare



No Chance For Rest

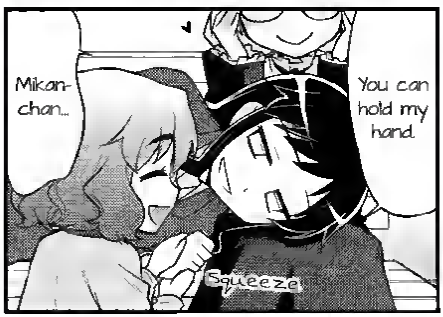




TL Note: The accidents (porori) referred to on the TV are breasts spilling out of swimsuits. With an emphasis on the 'rori' aka 'loli' part

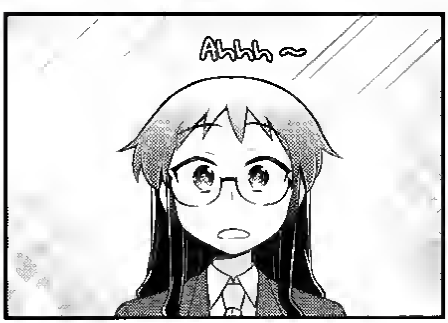
It's Not Over Yet

Complete

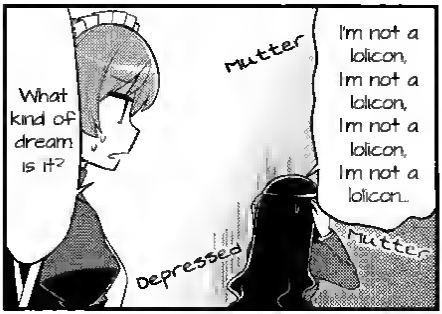


TL Note: This is Japanese lullaby from the Edo period. There are various theories on the meaning of the lyrics but mainly it's the sounds.

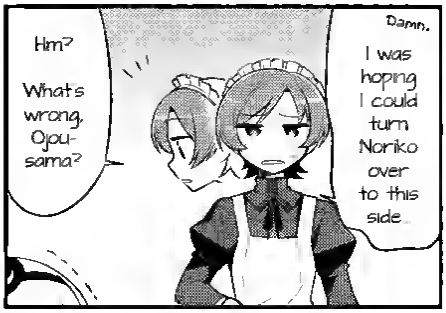
It's Normal



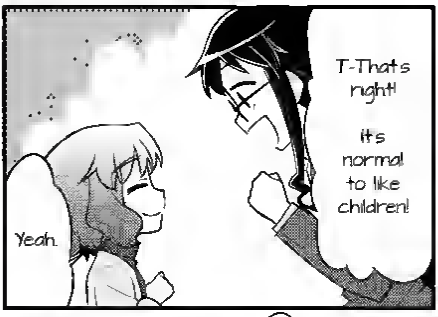
It's Fine, Just Give Up

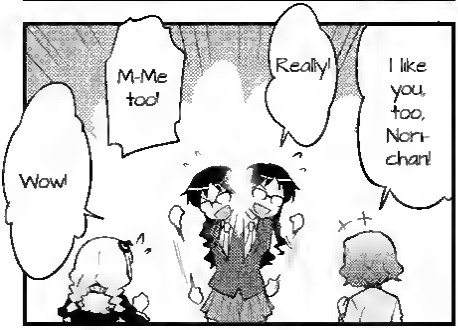


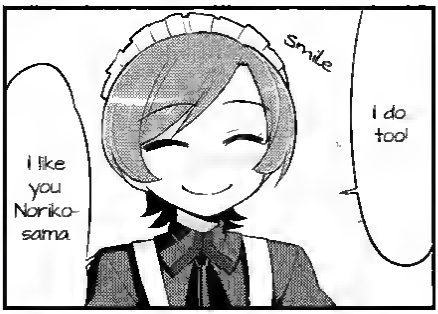
You Just Have To Accept It

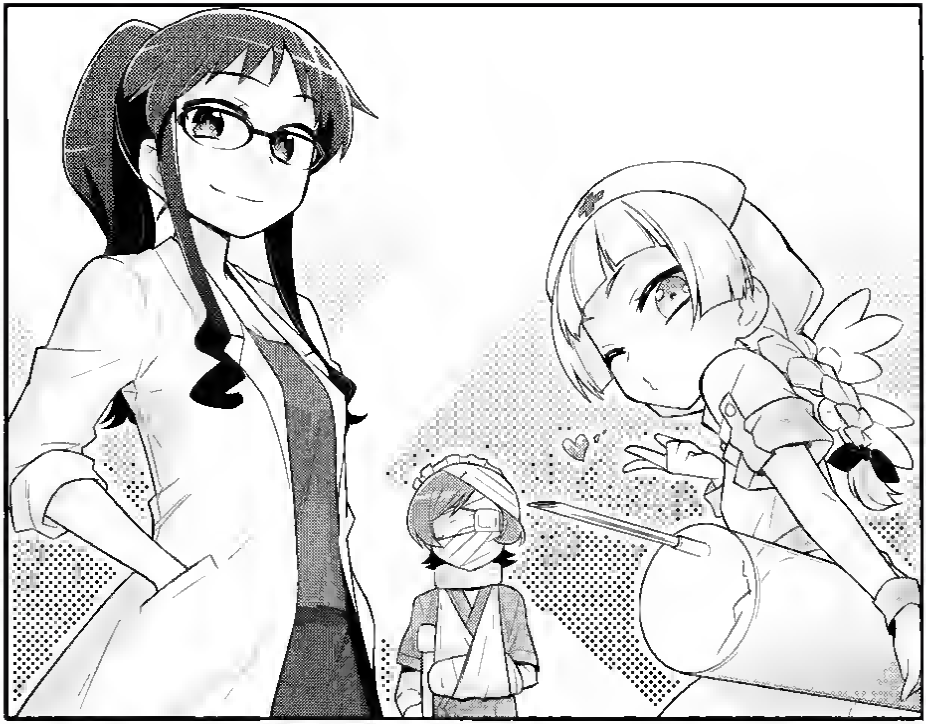


It's... Normal?

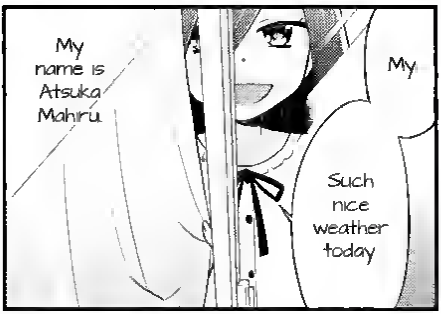


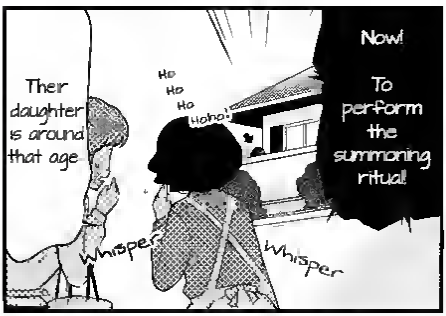


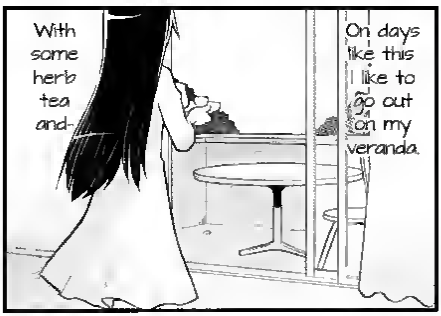




Splish
Splish
Bat wings and rat's tails
and many other wonderful ingredients that I put in

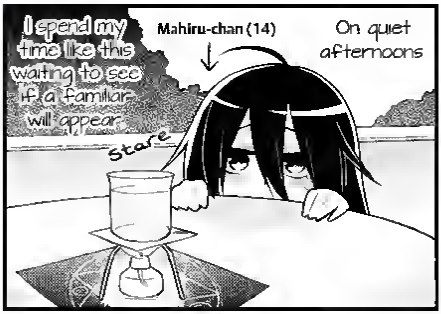

My name is Atsuka Mahiru
My
Such nice weather today

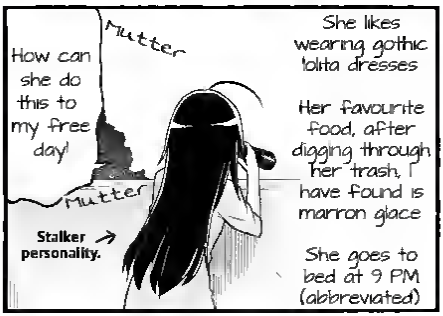

Their daughter is around that age
Ho Ho Ho Hoho!
Now!
To perform the summoning ritual
Whisper
Whisper


With some herb tea and-
On days like this I like to go out on my veranda.

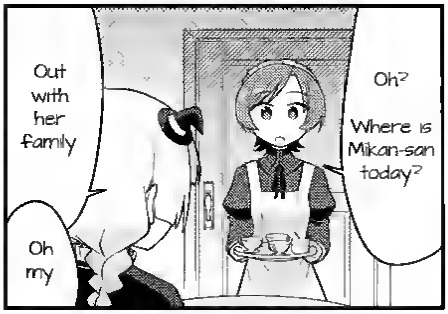
Don't Look Over Here

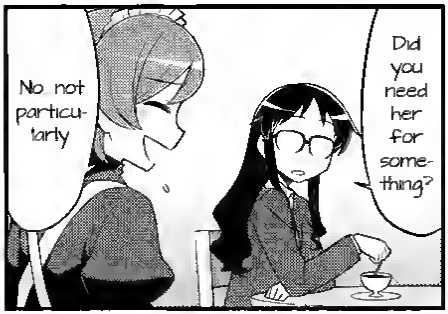
↓New Character

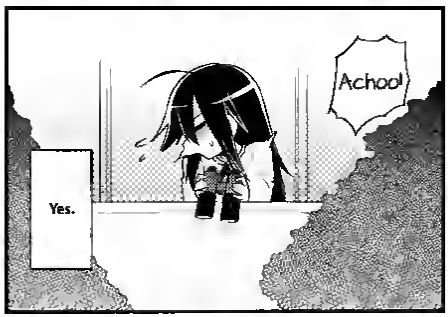



How can she do this to my free day!
Mutter
Mutter
Stalker personality.
She likes wearing gothic lolita dresses
Her favourite food, after digging through her trash, I have found is marron glace
She goes to bed at 9 PM (abbreviated)

Birds of a Feather



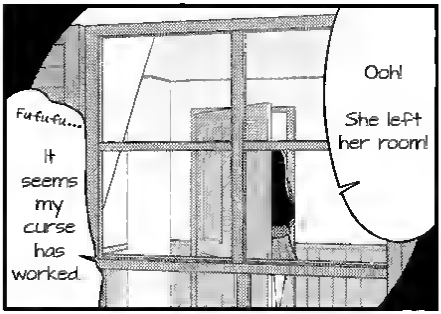


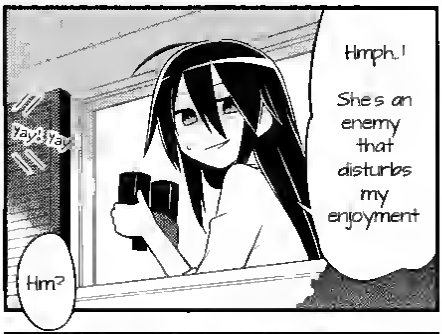


Girls Become Pretty When Being Watched

Trauma

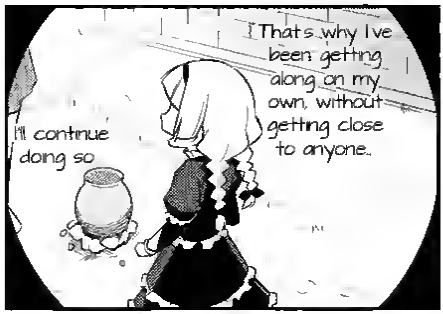
Way To Go

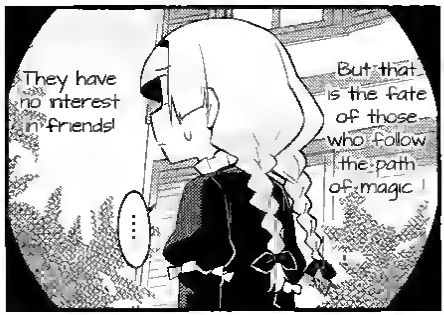




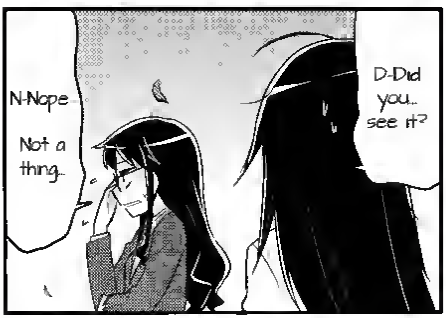
Summoned A Chicken

Her Body is Honest

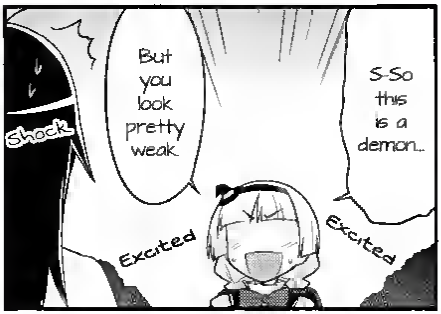




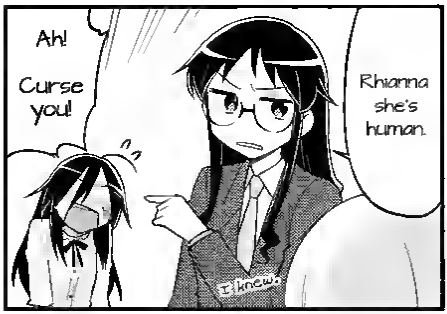
Marker



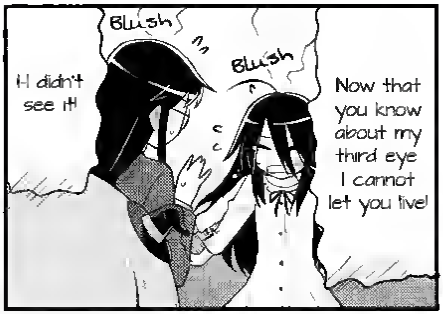
I'm A Demon!

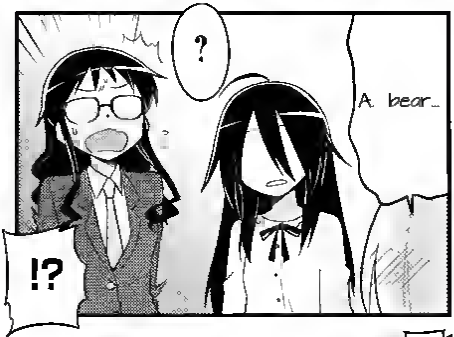


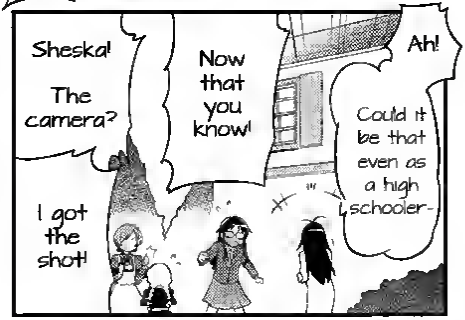
No Helping It



Now That You Know!

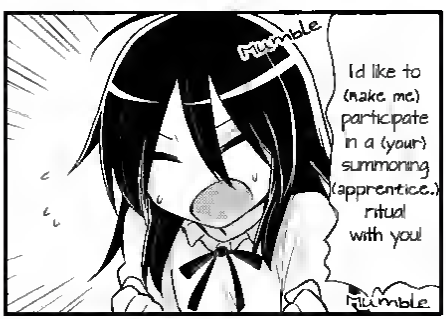






TL Note: The "bear" she mentions is on Noriko's panties which she saw when the wind blew. They are apparently cute and bear-print.

Captured!



Great Enemy

TL Note: The phrase "I'll help you out" meaning you'll work to help someone out literally translates to "take my shirt off." So while it actually means "I'll help you out" taken extremely literally it sounds like "I'll strip for you." Naturally this phrase is used extremely often in gags to cause misunderstandings.

And she got all full of herself
Come immediately if I call you
And said stuff like that!

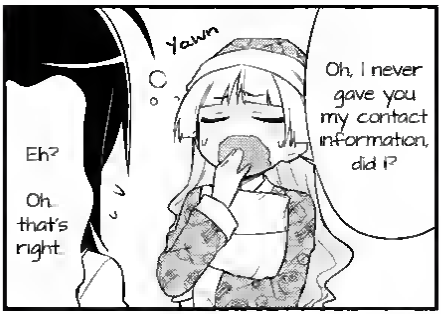
Summary of previous chapter
Maheru became an apprentice
Apprentice!
Hooray!
Doki
No, ? Doki

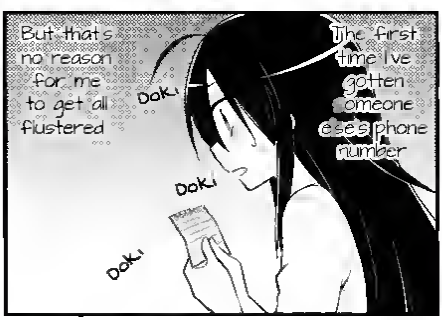
So, what do you want?!
Doki
Doki
No. I didn't call you.
At this time of night...

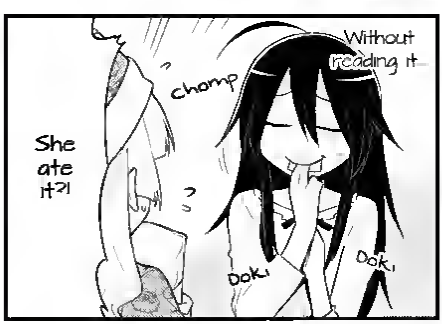
She just misunderstood me!
Why would I want to be a grade schooler's apprentice?!

Strangely Embarrassing

Number GET!

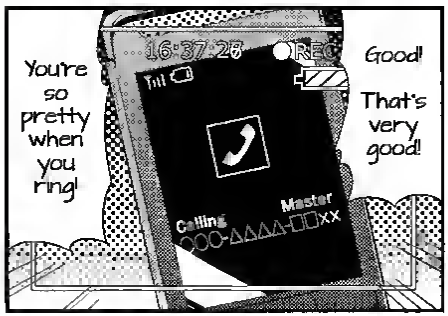




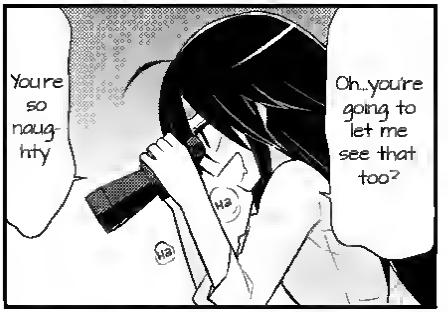


It Rang

Is this what it's like to be normal?!
W-What should I do?!
It's the first time I've gotten a call from someone other than my parents!
Um..
Let's see..

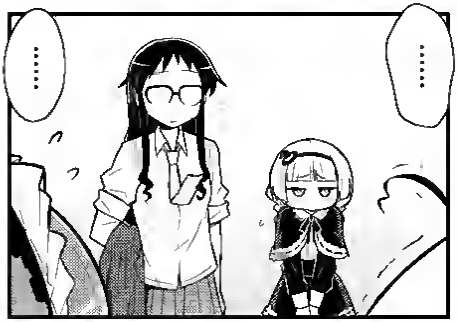


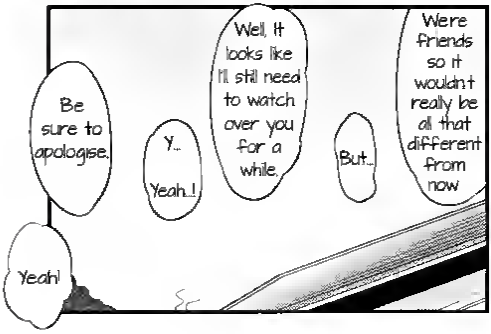
Delighted



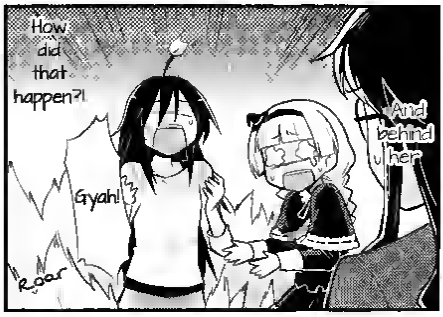
Worried
Simple
Y-Yeah!
All right, today we're going to test this magic!
I...
I'm so...rry...
Angry
I told you to come as soon as I called you!
Oh, fire is danger-ous so let me!
Grumble
.....
Why am I apologising?!
I'm older
I should make our positions clear...
I wonder if sharing an interest makes them closer
They started getting along really quick.
But good job coming.
There, there.
I...
I am not yo-
!?
W-What?!
Are you lonely?
I'm not really...
Just a little
Mutter
Mutter
pfft
?
Training an apprentice sure is tough...
How To Train A Dog
Oh no...
I'm kind of happy...
Tighten

Depressed

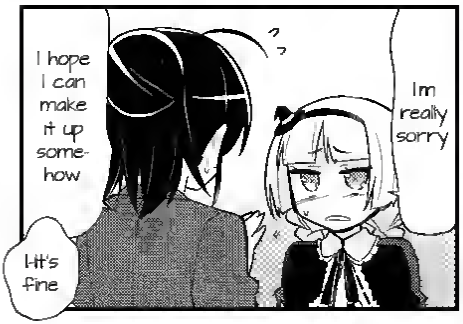



Be sure to apologise.
Yeah!
Y...
Yeah..!
Well, it looks like I'll still need to watch over you for a while.
But...
We're friends so it wouldn't really be all that different from now

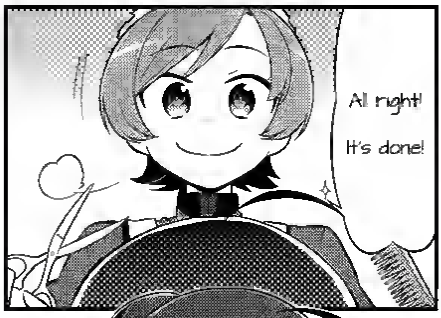
Disaster

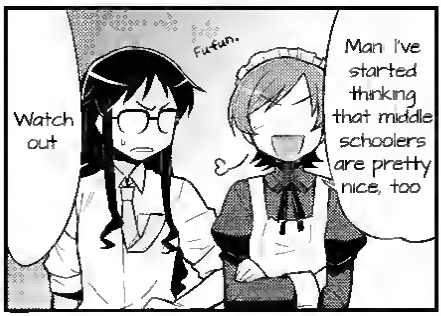


The Eyes of Society

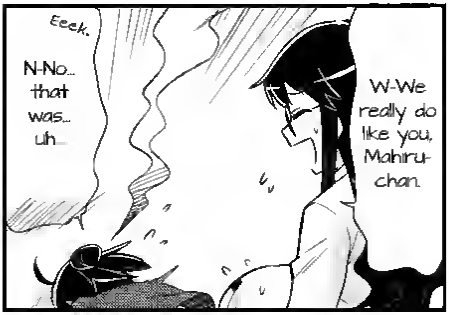


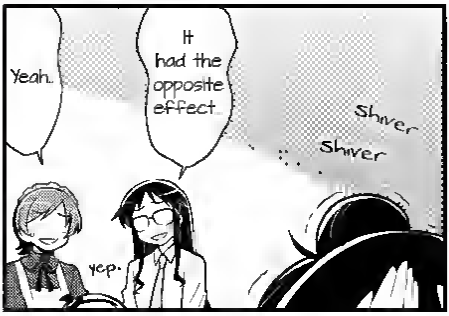
Version 2.0

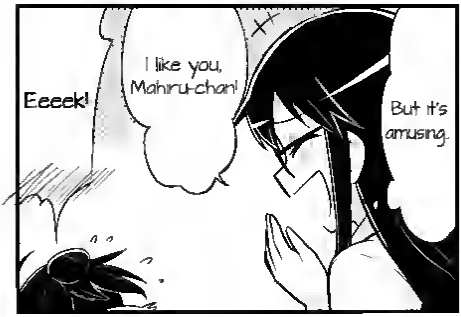




Attacking From Behind

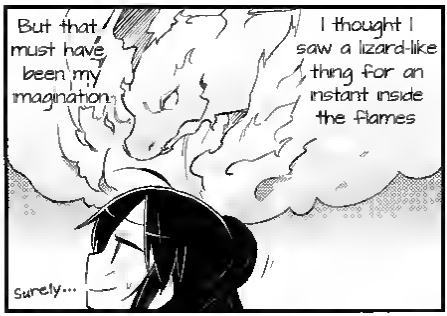




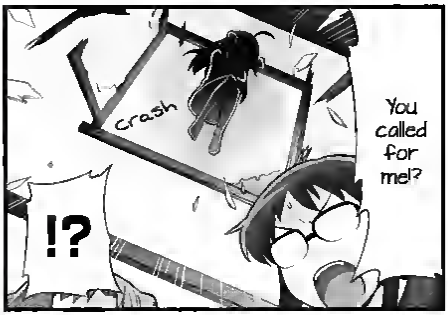


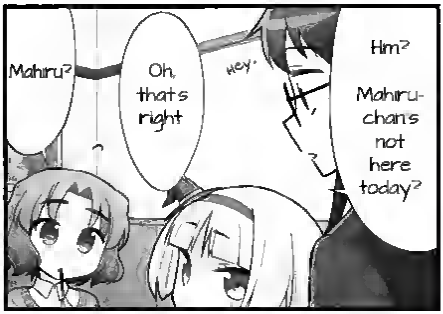
Self Friend

Most Satisfied



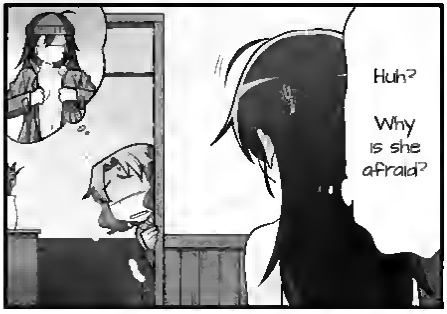
Felt It A Bit



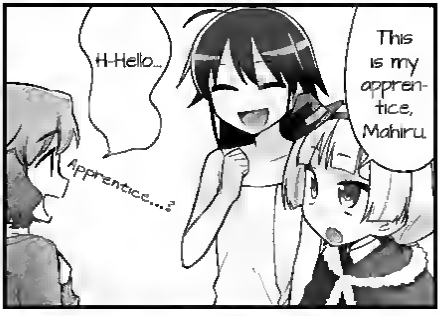


TL Note: Appearing on the scene is a classic Kamen Rider parody

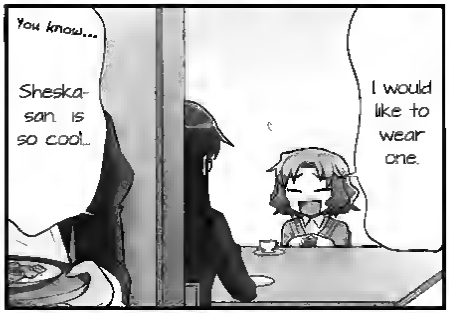
Look At Tbis



Her Hobby?

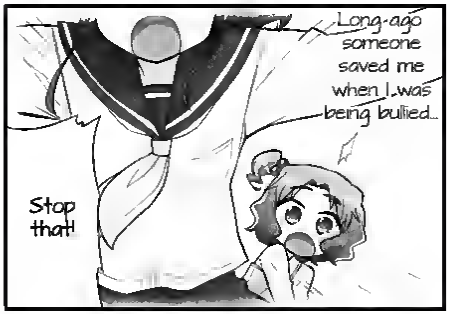


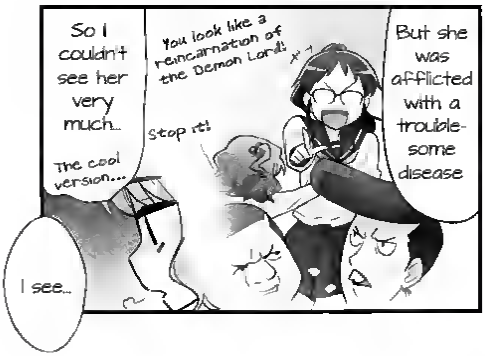
Her Spring Has Come



Desire

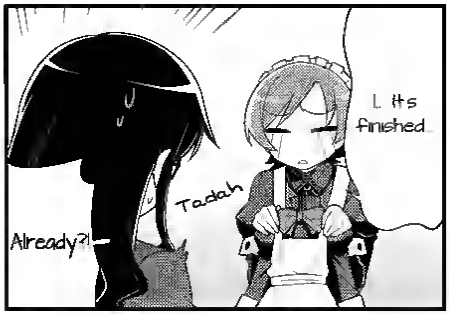
Occasionally See It

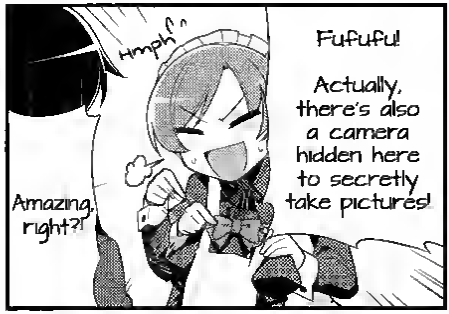


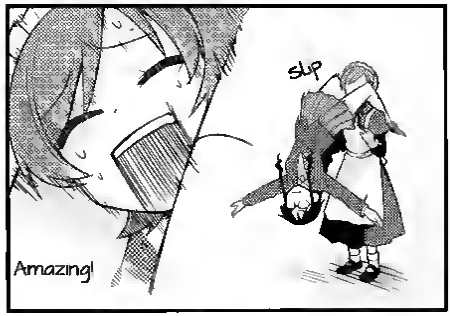

So I couldn't see her very much...
You look like a reincarnation of the Demon Lord!
Stop it!
But she was afflicted with a troublesome disease
The cool version...
I see...

Bad Sprout

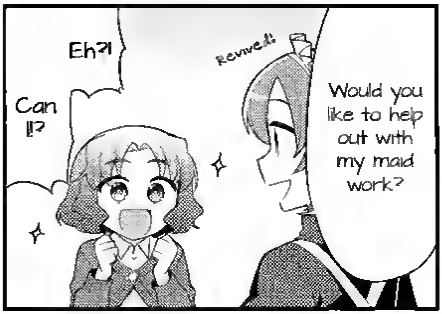
Professional Skill







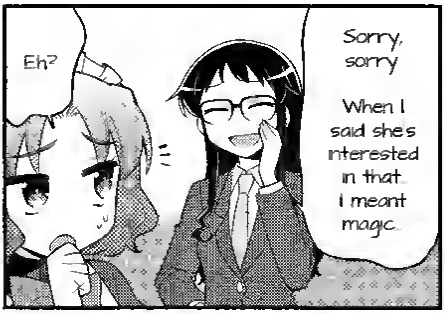
Unmistakably So

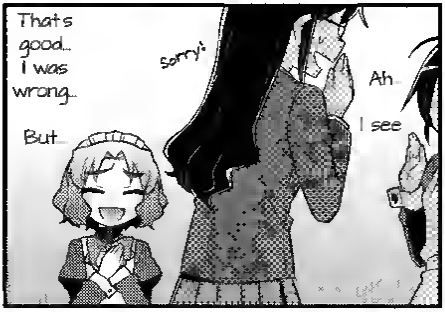


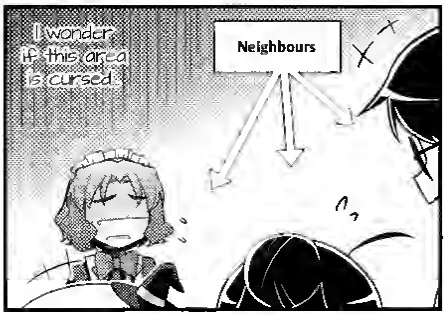
Names

Maid-In-Training

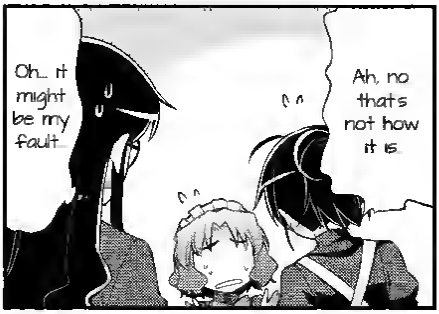
Cursed Area

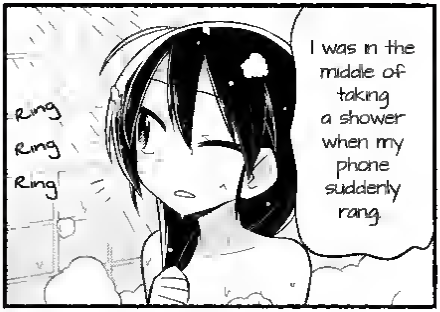


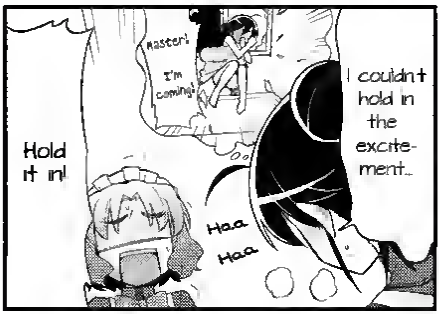




Can't Take It

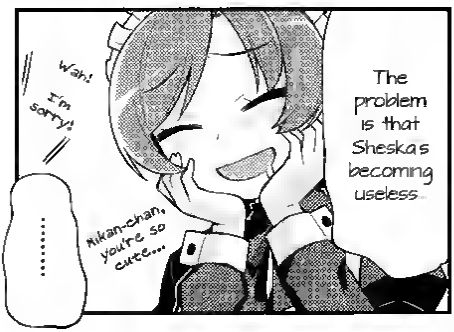




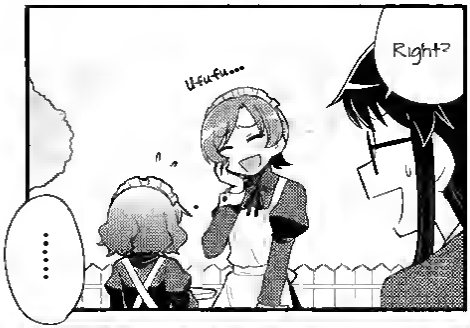


Worthless Maid

Bad Maid



Sheska


Ufufu...
Right?
……

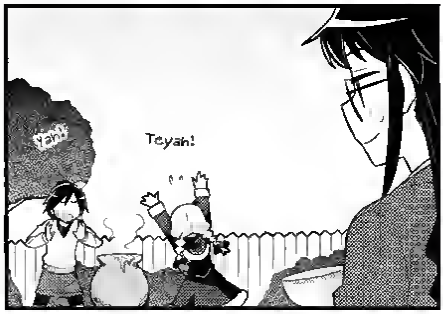
Yay
Yay
It's got pretty lively around here lately

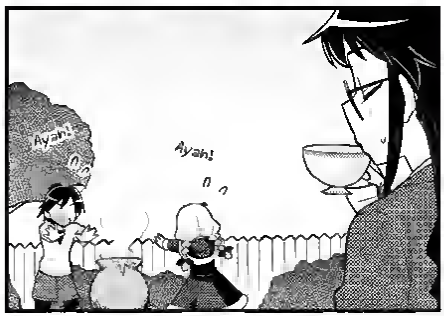
Am I all alone now?
…Huh?
Shiver
Shiver

Like this.
Right?
And this.
……

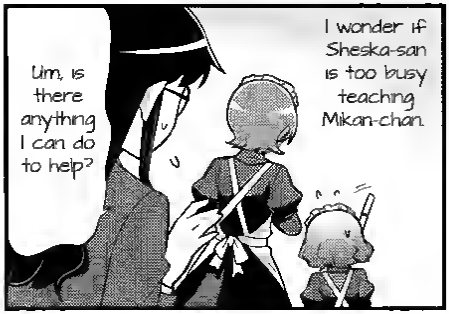
Release My Power

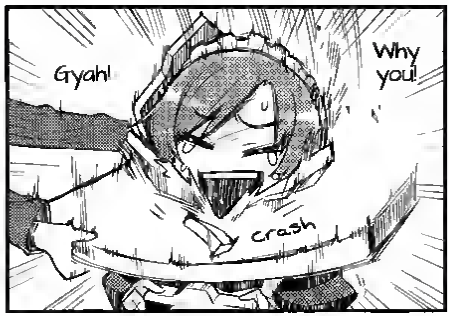
Confirmation



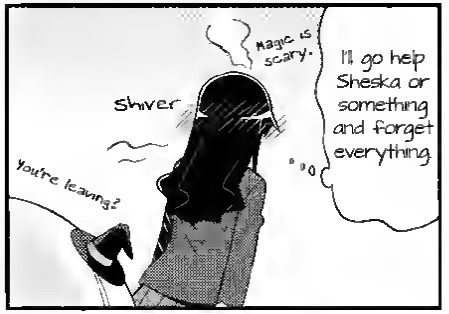


Will Do Anything

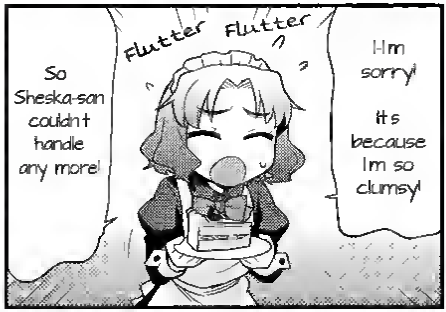


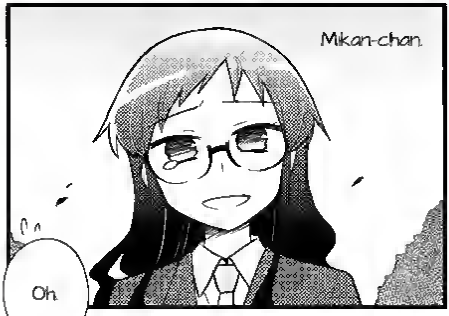


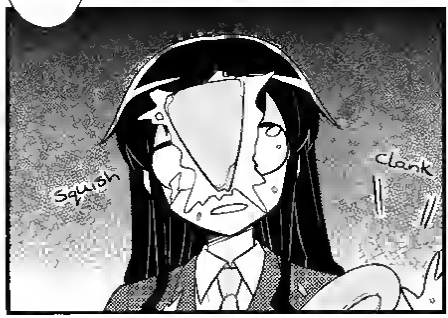
Though She Looks Like That



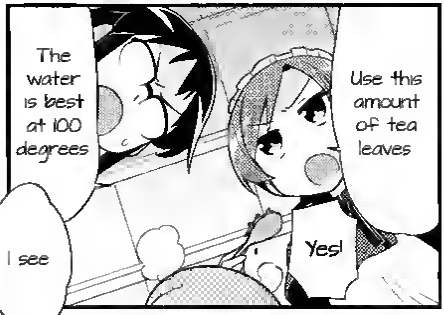
Cheer Up

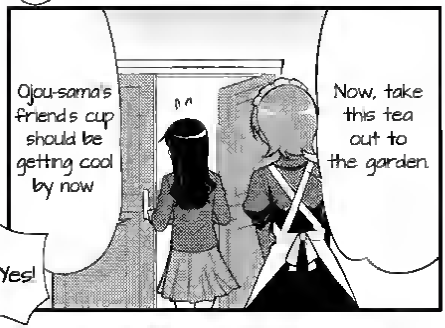


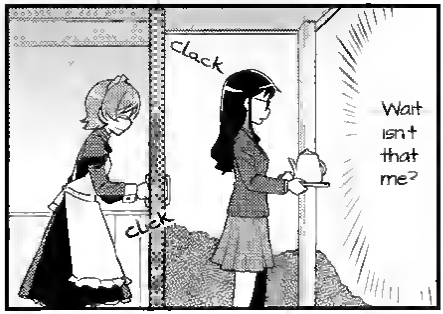




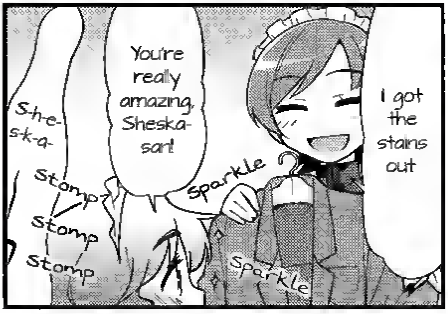
Making Tea

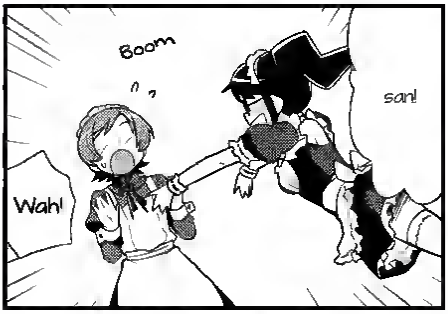




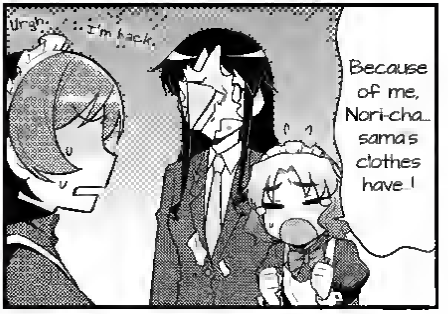


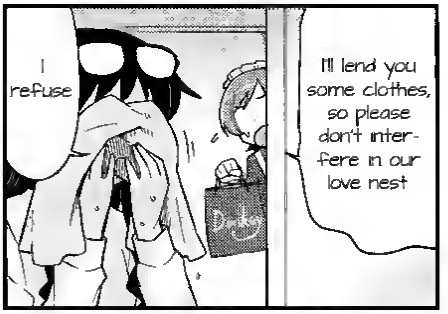
Tension MAX



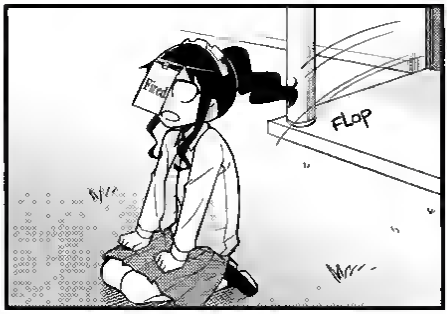


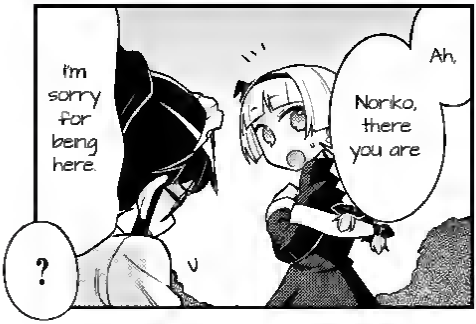
This Is...!

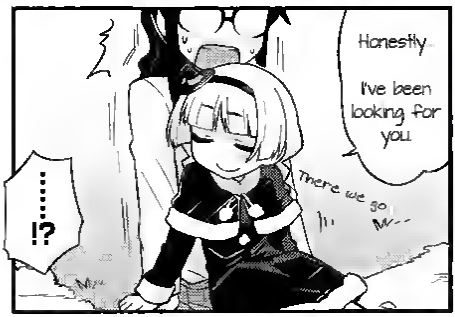




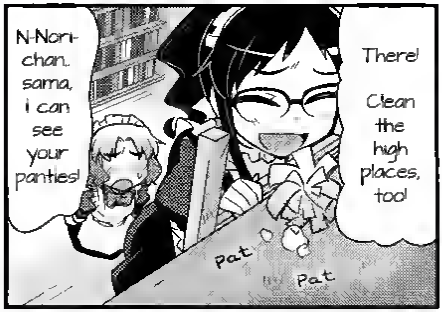
Terminated



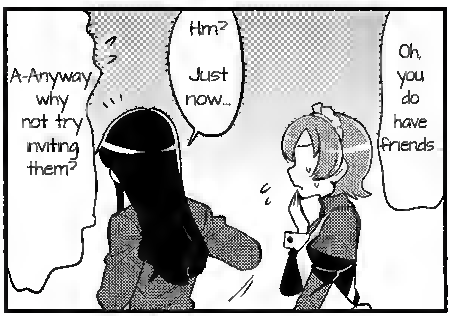


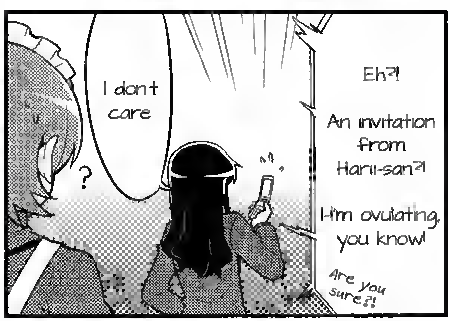


Uwah...

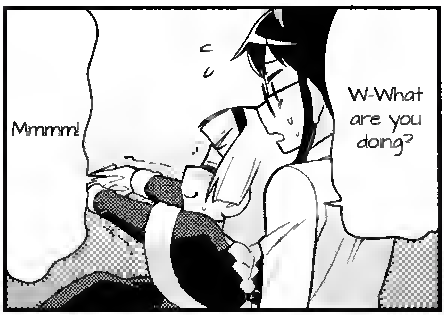


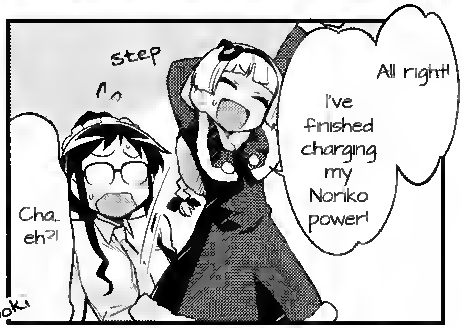
Friends

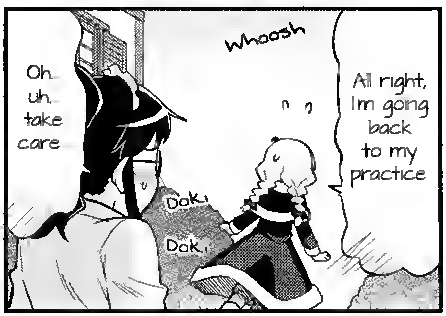




Rhia-Charge

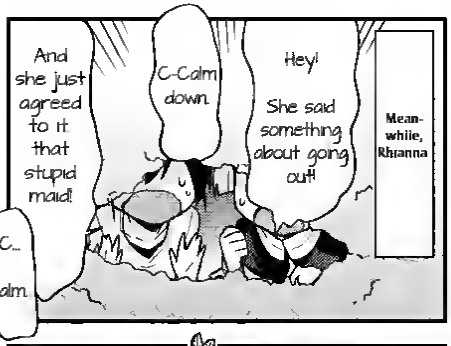


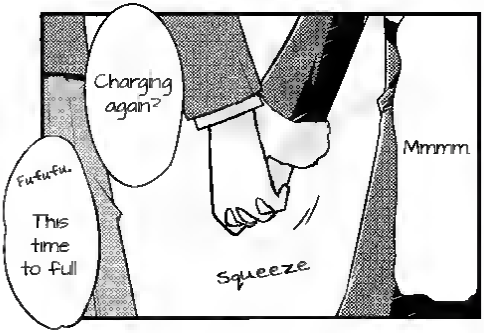




TL Note: Actually the title リア充 (riajuu) is net-slang for normalfags (a la people who have fulfilling off-line lives) but it is a word-play because リア is also the first part of how Rhianna's name is written and 充 is also the first kanji in the word "to charge" (as in batteries)

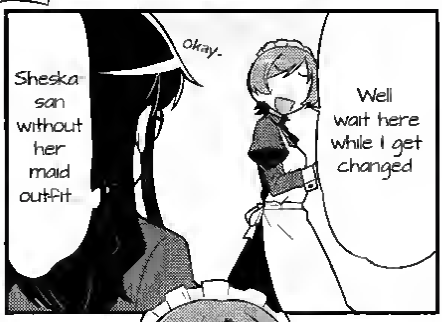
Nori-Charge

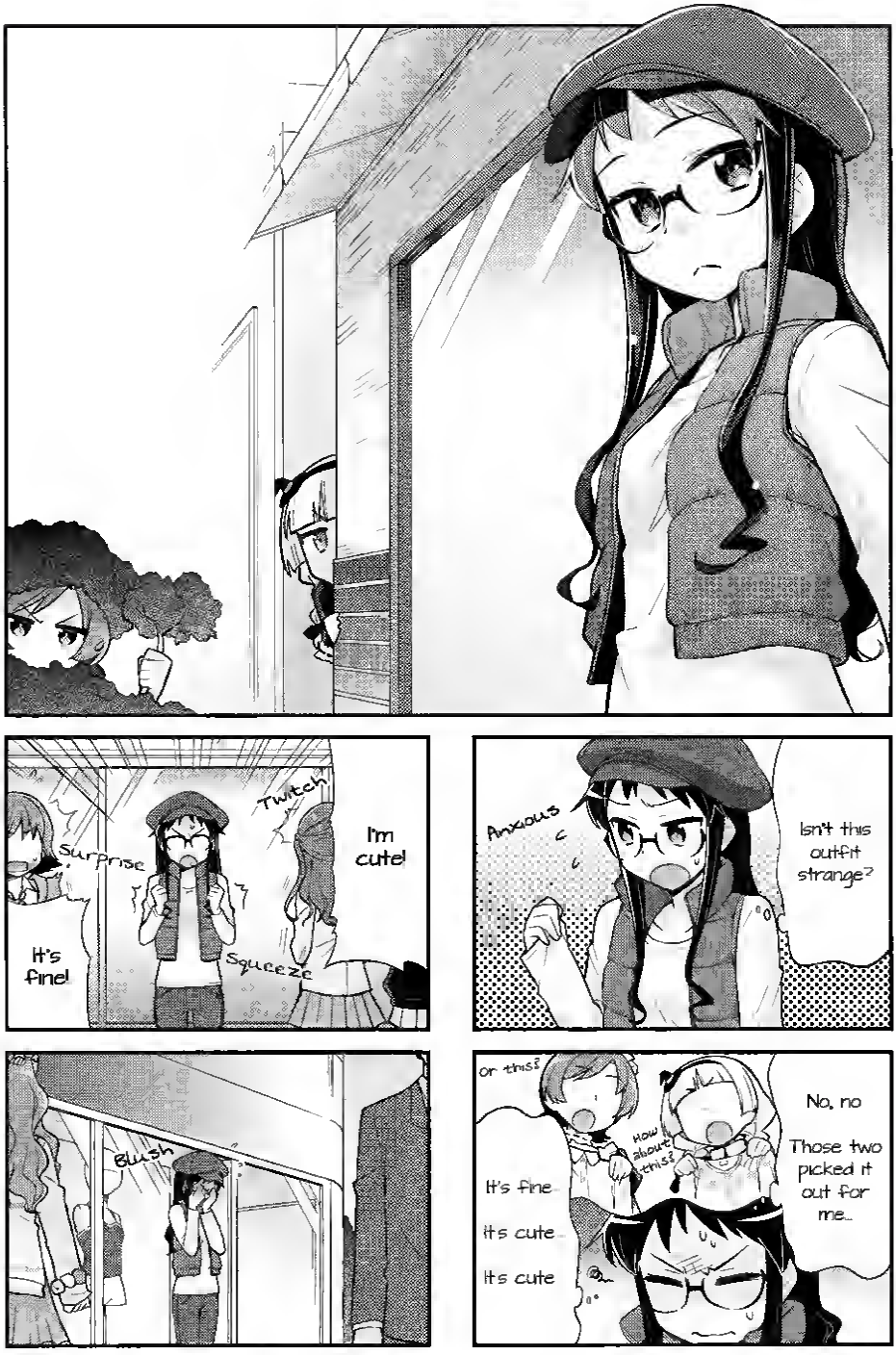




Mistake In Selection

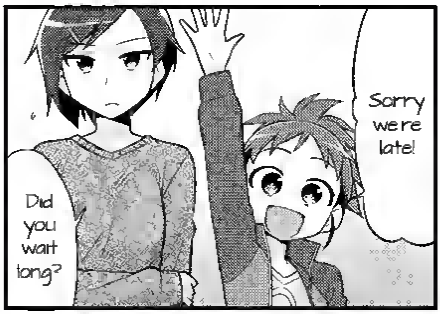
Yes, yes.
You've got no fashion sense after all Noriko-sama
But I've got no clothes to go out in, so please go out with me to pick some out
Shut up!

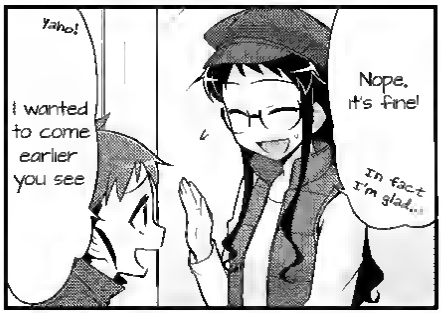


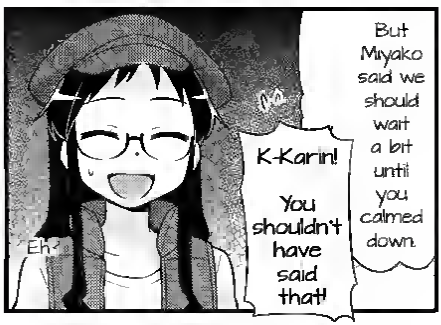

Twitch
I'm cute!
Surprise
It's fine!
Squeeze
Anxious
Isn't this outfit strange?
Blush
or this?
How about this?
No, no
Those two picked it out for me...
It's fine
It's cute
It's cute

They're Listening

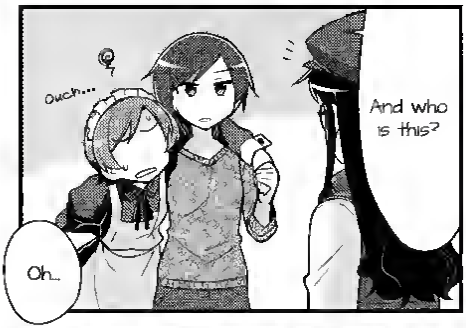
Consideration





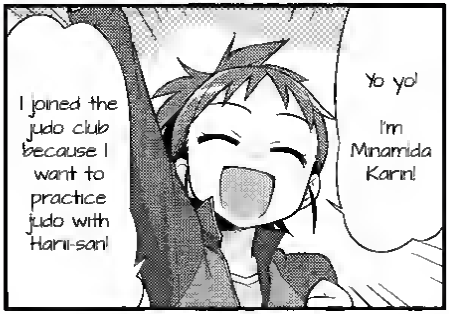


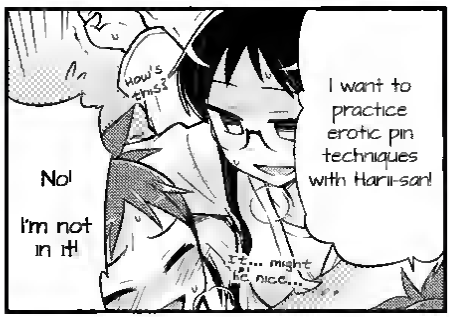
Legal



Give Me Details

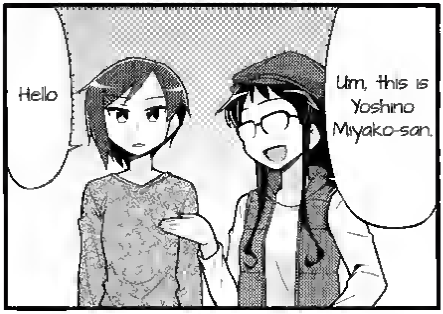
The Small One

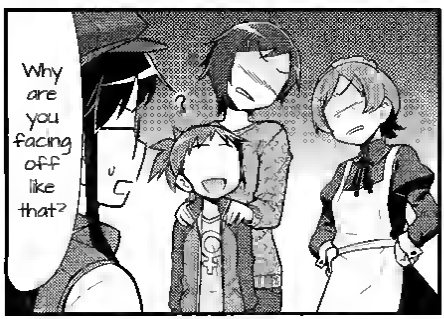




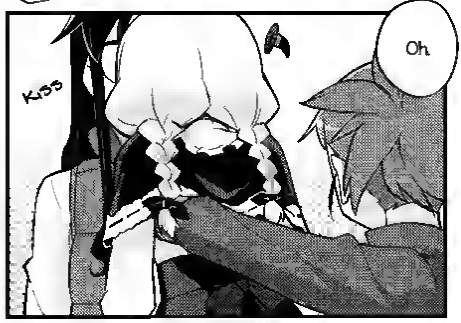
Such as the four-quarter hold. You press your chest like this...
Keep working by yourself.
Forever...
That's why I joined first, to see if there are any good techniques!

The Big One



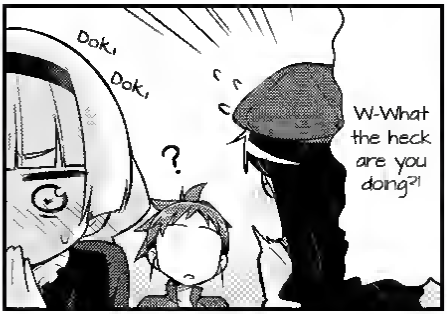


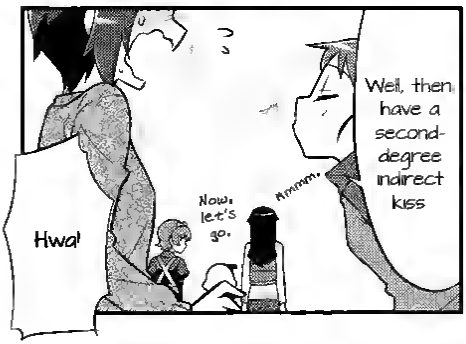
Softness Often Beats Hardness



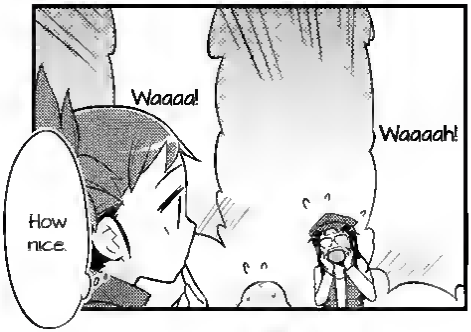
You Are Number One

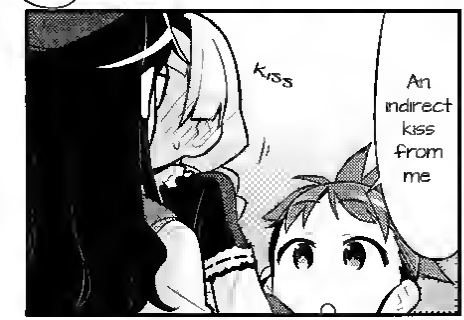
Noriko > Rhianna > Karin >



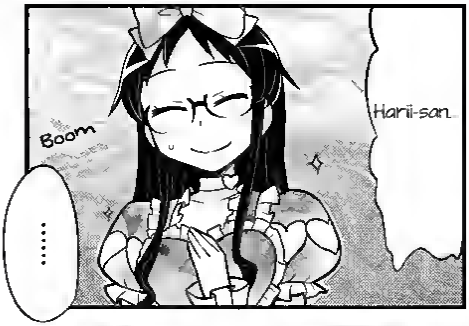


What Are You Doing

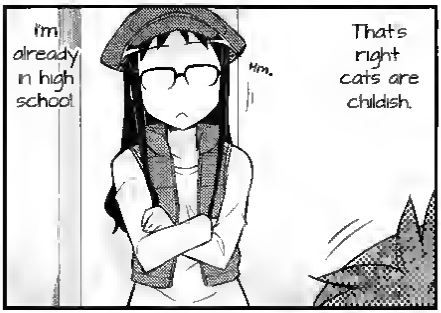


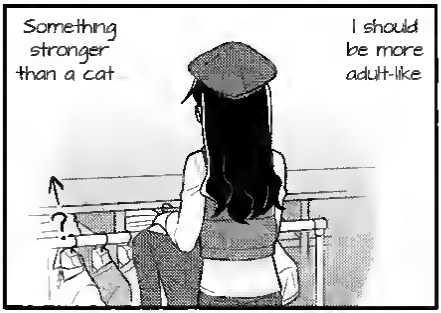


Frill



Shopping

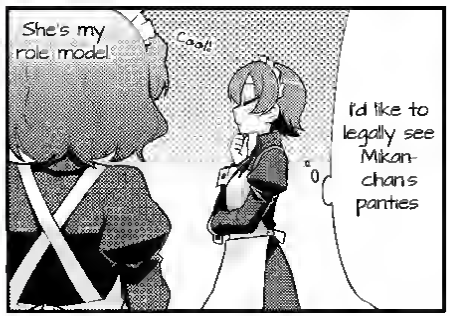




Official
Air
Hani-san was different from usual
It seemed...
See you tomorrow
Well thanks for today!
Wave
I wonder if it was because of Rhanna-chan?
That's right
She was very lively
Though I messed up at the end...
I'm glad
Oh, thanks for picking out my clothes
They worked out just fine
Hehehe
Honestly
Im gonna get jealous!
Oh... no... I thought you were going to be taken...
Did you tag along because you were worried about that?
Mutter
Mutter
.....
B-But I like
Mumble
Him?
I wonder if Hani-san won't accept fakes either!
Air
Flurt
Flurt
Next time... let's go out with just the two of us
Though I don't really mind...
Y-Yeah!

She's very pretty, so even when lost in thought she looks good.

Hello my name is Mikan.
I am apprenticing as a maid at Rhianna's house after school.


She's my role model.
Cool!
I'd like to legally see Mikan-chan's panties

This is Sheska-san.
She is teaching me what it is to be a maid.

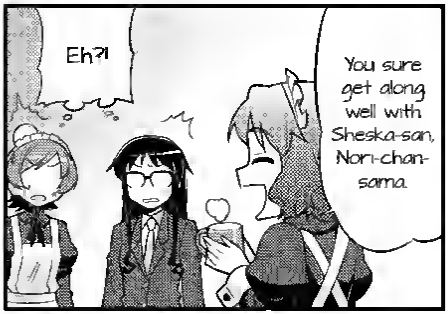
Akumetsu!

TL Note: "Akumetsu" a reference to a move from BlazBlue.

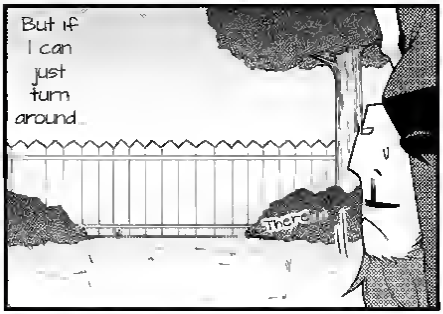
Whispers of the Devil

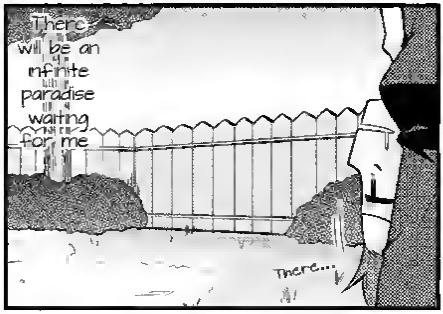
Can Do It That Way
→↓↘+K
I know!
I'll do a handstand and maybe be able to see from below!
Bang
Once more!
Eek!
Ah okay!
A-All right!
I'll show you how to do it!
crack
Once more!
Now you're spinning, too?!
Plunk
There
Smack
SHIT!
Smack
Once more!
It's turned into a multi-hit comb-gyaaah!
Smack
I can see your panties!
Ooh!
I'm facing the wrong way
Shiver
Shiver
Why can't I do it?
I'm gonna die

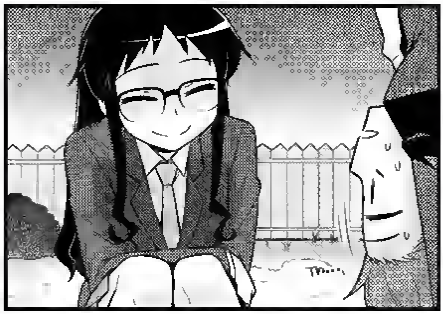
Girl With A Dream



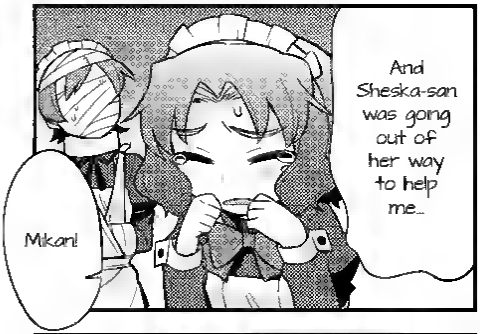
Who Is Behind You



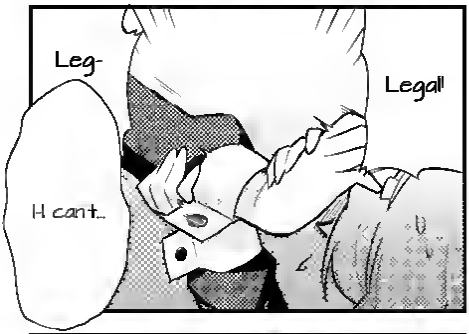


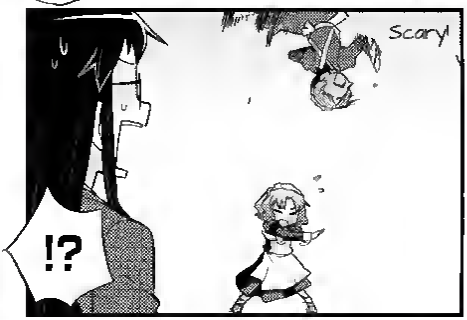


Growth

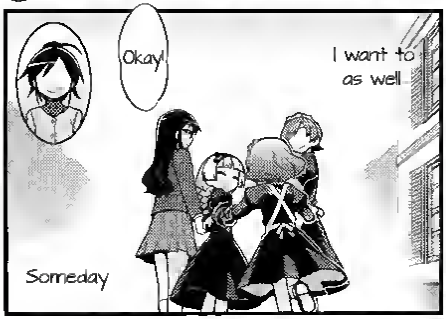


Legendary Strength

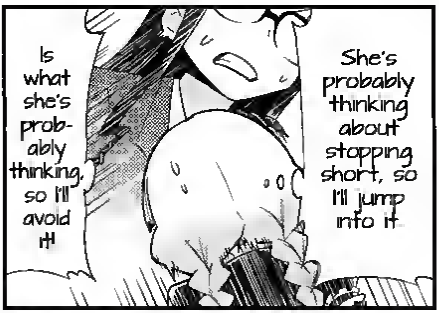


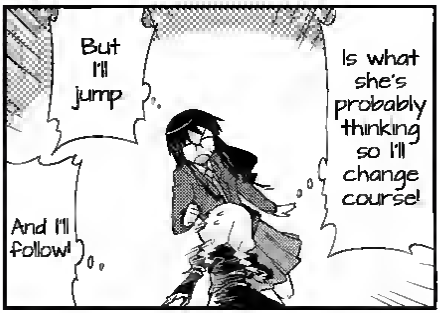


Not-So-Distant Future

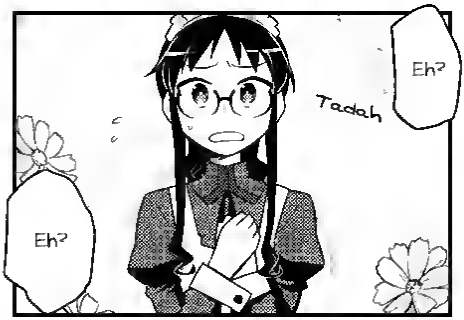


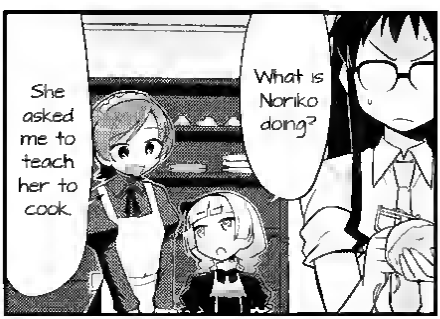
Can Read Each Other's Thoughts

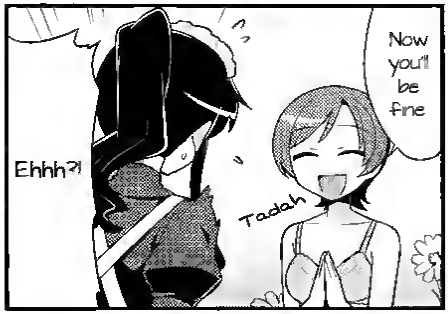




Harii
Rhianna

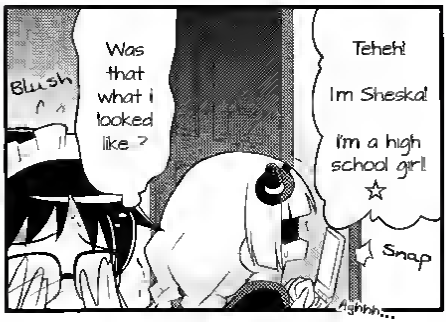

Eh?
Tadah
Eh?


What is Noriko doing?
She asked me to teach her to cook.

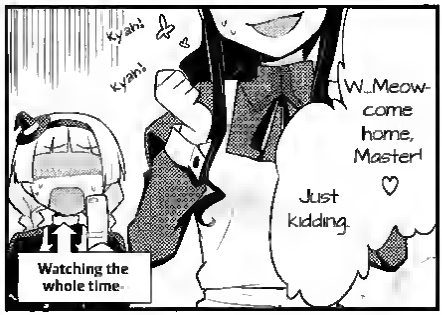

Now you'll be fine
Tadah
Ehhh?!

Ah!
You'll get your clothes dirty like that
Eh?
Well... I don't really...
Anyway, change in to this!
Not good!

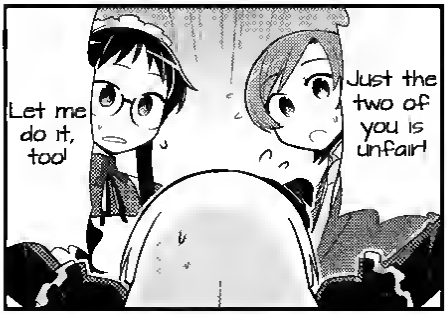
Meow

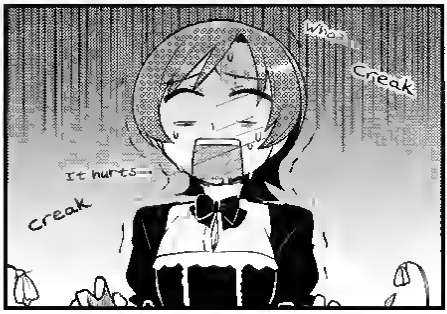


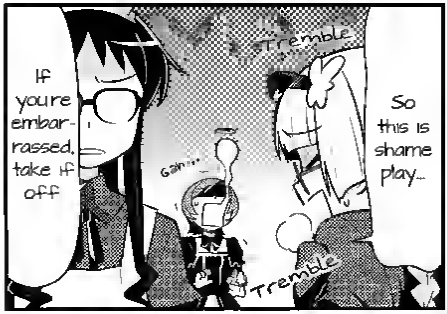
Fired Up Noriko



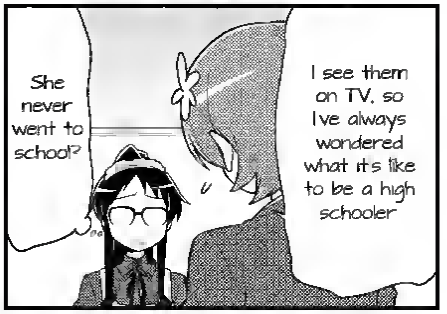
Let's Play

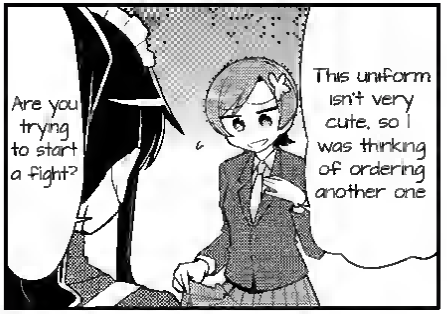




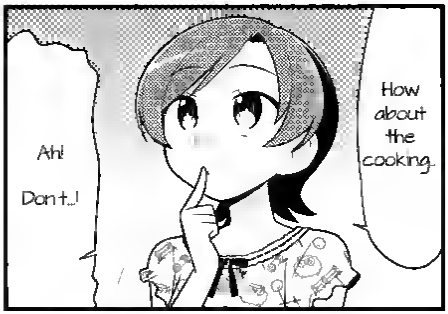


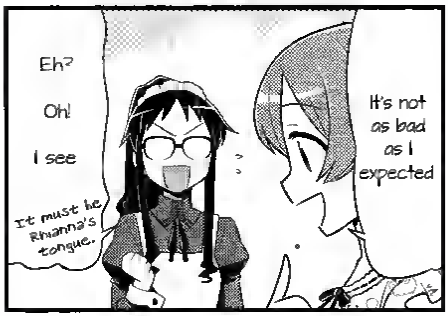
Play High School Girl

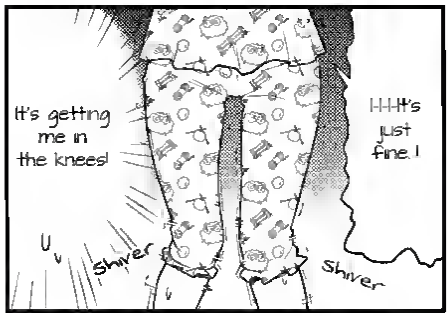




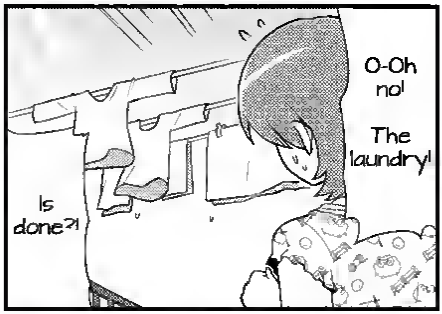
Except For Cooking

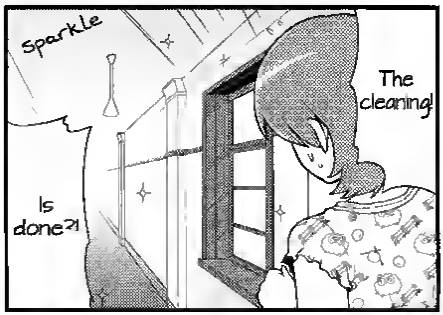


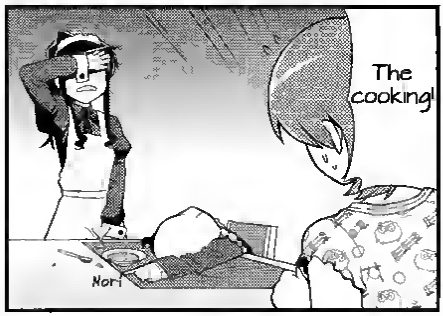




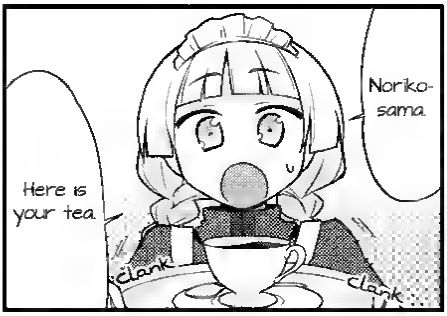
What Just Happened

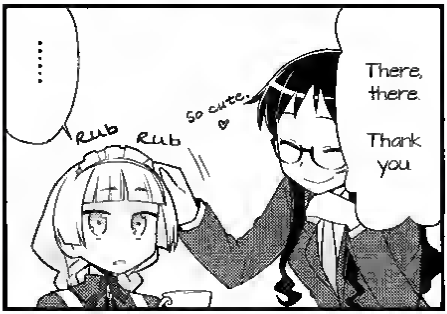


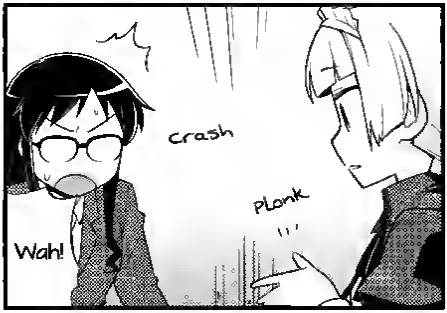




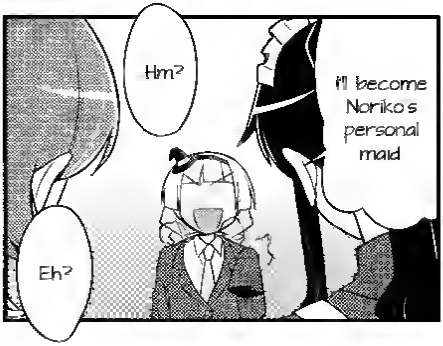
Maid In Rhianna





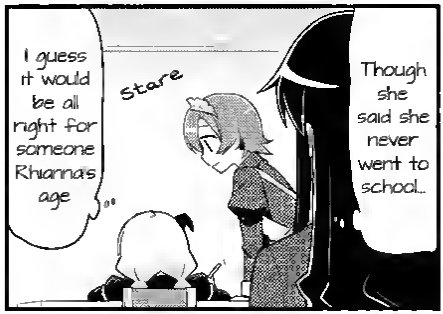


Maid In Noriko



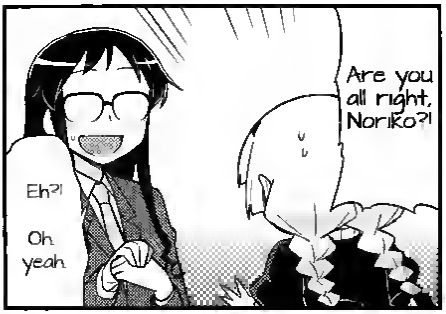
Good Work

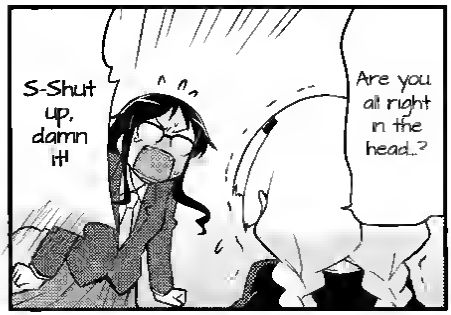
Instruction



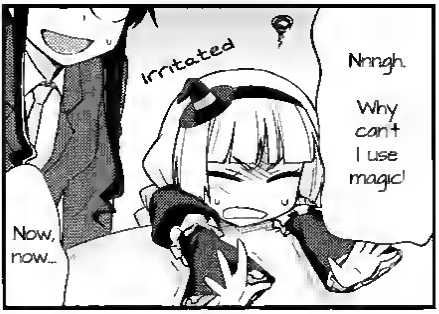
What is wrong with this?!
Annoyed
It's not useful for magic at all!
W-What happened?!
Rustle
Beautiful skin cosmetic set
Just like magic!
Magical Cosmetics
Magic item?!
They sell those?!
Doki
Doki
I bought that magic item the other day...
Smooth
And Sheska worked so hard to find this...

Worry

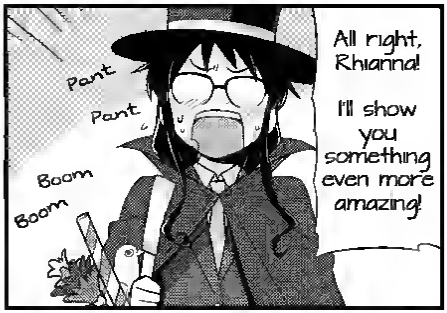


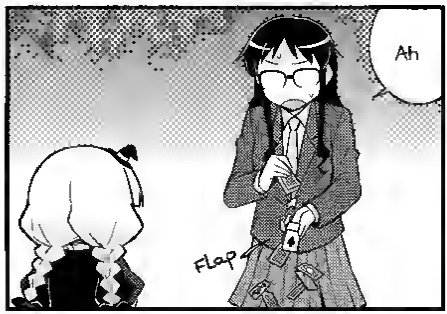


Trying Too Hard



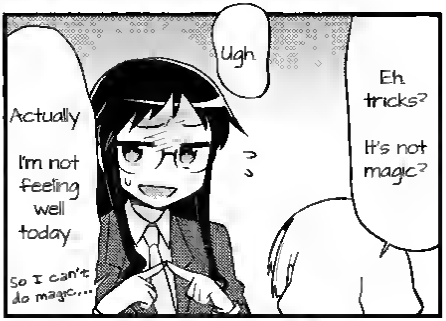
Magic Show

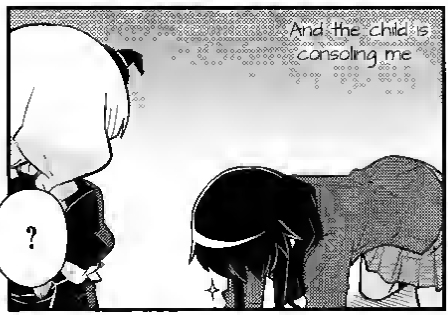




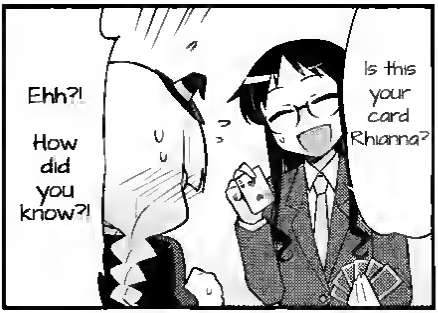
Simple, Isn't It?

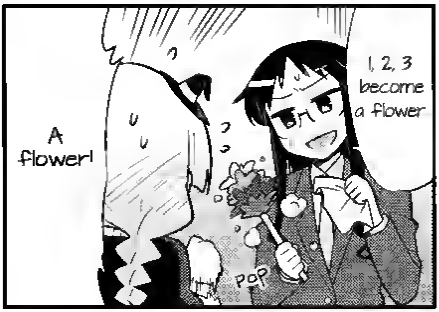
Give Away The Secret

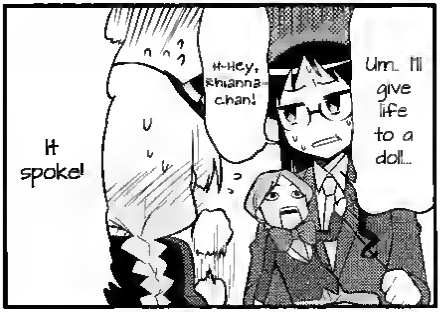




Her Conscience Is...

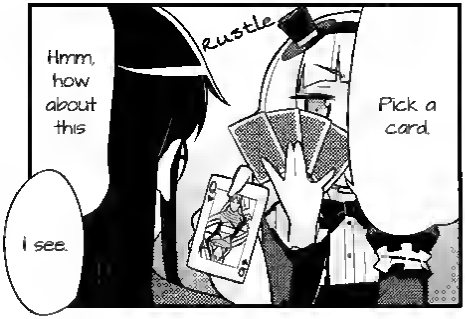


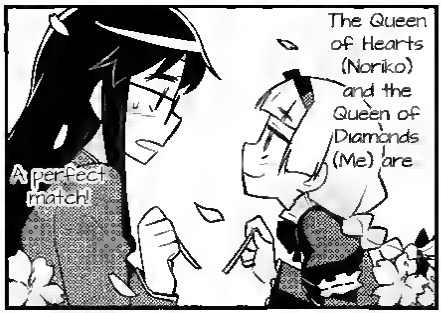




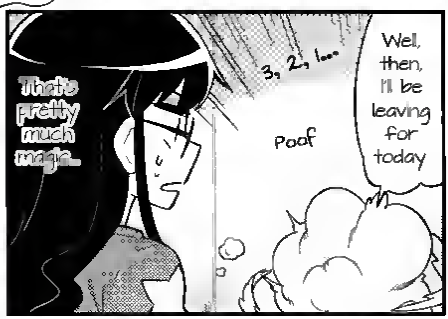
A Genius Appears

Using Cards

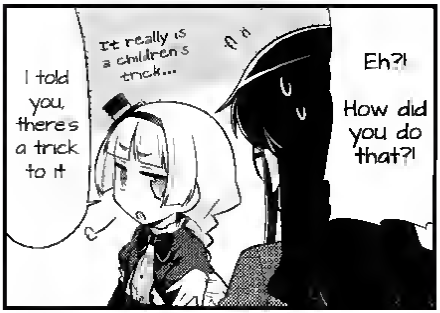


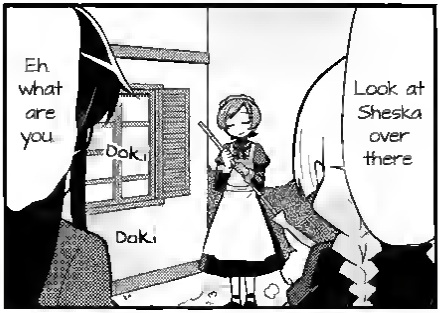


But It's A Trick



There Are Tricks And Set-Ups



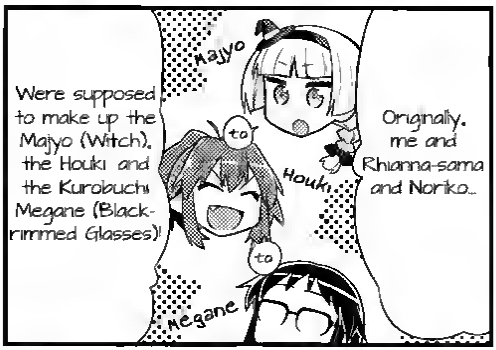


TL Note: 'There Are Tricks And Set-Ups' is apparently a reference to a famous line from Madoka

But when I was first put into the magazine...
And my first original work...
This work was full of firsts for me. It was my first time being professionally published, my first serialisation, my first volume release
Hello everyone. I'm He-be-
Nice to meet you.
Afterword
And then the day of sale
Serialised!
So I just come up with something random.
I see.
I was told that comments like "Hello, everyone," and "congrats to everyone getting serialised" are uninteresting and so I should avoid them.
Seriously?
I was told to think of something.
When the magazine picked up my serialisation, I had a chance to put a comment at the end.
How was Majyo to Houki to (...)? It is full of places where I was trying to find my way, but I hope you enjoyed it.
Well, then, I hope to see you again.
Nyan
"Higurashi no naku koro ni All You Need Is Love" by Akiha Ruki.
Congratulations to everyone getting serialised.
"The Mansion Exists for The Maid" by Purapa.
Hello, everyone, I'm Purap
I was tricked
Majyo to Houki to Kurobuc
Kegane
he-be-
I wish all middle school girls were required to wear pigtails and glasses.
"Meret Council President" by Uchimura Kaname
Congratulations on

2 The Witch, the Broom, the Black-rimmed Glasses, and the Inside Cover

Hidden Character



I'm still talking to you!
Eek!

9784758081443

ISBN978-4-7580-8144-3
C9979 ¥800E

雑誌 50668-88

1929979008000

定価 本体800円＋税

一迅社